

**Lenovo**<sup>TM</sup>

**ThinkVision**

Monitor a schermo piatto **T22v-20**

Guida all'uso

Tipo di macchina: 61FB

**Think**

---

# Numero prodotto

## 61FB-MAR6-WW



**Prima edizione (Gennaio 2020)**

© Copyright Lenovo 2020  
Tutti i diritti riservati.

I prodotti, i dati, il software per computer ed i servizi LENOVO sono stati sviluppati esclusivamente con fondi privati e sono venduti ad enti governativi come elementi commerciali come definito dal C.F.R. 47 2.101 con diritti limitati per quanto riguarda l'uso, la riproduzione e la cessione.

AVVISO SUI DIRITTI LIMITATI E CONDIZIONATI: SE i prodotti, i dati, il software per computer o i servizi sono forniti in base ad un contratto "GSA" (General Services Administration), l'uso, la riproduzione o la distribuzione è soggetta alle restrizioni esposte nel Contratto Numero GS-35F-05925.

# Contenuti

Numero prodotto .....	i
Contenuti .....	ii
Informazioni sulla sicurezza .....	iii
Disposizioni sulla sicurezza e sulla manutenzione .....	iv
<b>Capitolo 1 Guida introduttiva .....</b>	<b>1-1</b>
Contenuti della confezione .....	1-1
Avviso per l'uso .....	1-1
Descrizione del prodotto .....	1-2
Tipi di regolazione .....	1-2
Comandi utente .....	1-3
Alloggio fermacavi .....	1-3
Videocamera IT .....	1-4
Altoparlante .....	1-6
Installazione del monitor .....	1-7
Collegamento ed accensione del monitor .....	1-7
Configurazione di Windows Hello (solo Windows 10) .....	1-10
Registrazione del prodotto .....	1-11
<b>Capitolo 2 Regolazione ed uso del monitor .....</b>	<b>2-1</b>
Comfort e accessibilità .....	2-1
Organizzare l'area di lavoro .....	2-1
Amministrazione sanitaria .....	2-2
Informazioni sull'accessibilità .....	2-5
Regolazione dell'immagine del monitor .....	2-6
Uso dei controlli di accesso diretto .....	2-6
Uso dei controlli OSD (On Screen Display) .....	2-7
Selezione di una modalità di visualizzazione supportata .....	2-10
Rotazione dell'immagine .....	2-10
Descrizione audio .....	2-11
Comprendere il risparmio energetico .....	2-11
Cura del monitor .....	2-12
Staccare la base del monitor .....	2-12
Installazione a parete (optional) .....	2-12
<b>Capitolo 3 Informazioni di riferimento .....</b>	<b>3-1</b>
Specifiche del monitor .....	3-1
Risoluzione dei problemi .....	3-3
Configurazione manuale dell'immagine .....	3-5
Installazione manuale del driver del monitor .....	3-5
Installazione manuale del driver di riconoscimento facciale in Windows 10 .....	3-7
Informazioni sull'assistenza .....	3-8
<b>Appendice A. Assistenza e supporto .....</b>	<b>A-1</b>
Registrazione del prodotto .....	A-1
Supporto tecnico online .....	A-1
Supporto tecnico telefonico .....	A-1
Elenco telefonico mondiale .....	A-1
<b>Appendice B. Avvisi .....</b>	<b>B-1</b>
Informazioni sul riciclaggio .....	B-2
Raccolta e riciclaggio di computer o monitor Lenovo in disuso .....	B-2
Smaltimento dei componenti dei computer Lenovo .....	B-2
Marchi commerciali .....	B-3
Dichiarazione di conformità turca .....	B-4
RoHS Ucraina .....	B-4
RoHS India .....	B-4
Cavi di alimentazione e adattatori .....	B-4

---

# Informazioni sulla sicurezza

## Istruzioni generali sulla sicurezza

Per suggerimenti su come utilizzare il computer in sicurezza, andare al sito:  
<http://www.lenovo.com/safety>

Prima di installare questo prodotto, leggere le Informazioni sulla sicurezza.

مج، يجب قراءة دات السلامة

Antes de instalar este produto, leia as Informações de Segurança.

在安装本产品之前，请仔细阅读 **Safety Information** (安全信息)。

Prije instalacije ovog produkta obavezno pročitajte Sigurnosne Upute.

Před instalací tohoto produktu si přečtěte příručku bezpečnostních instrukcí.

Læs sikkerhedsforskrifterne, før du installerer dette produkt.

Ennen kuin asennat tämän tuotteen, lue turvaohjeet kohdasta Safety Information

Avant d'installer ce produit, lisez les consignes de sécurité.

Vor der Installation dieses Produkts die Sicherheitshinweise lesen.

Πριν εγκαταστήσετε το προϊόν αυτό, διαβάστε τις πληροφορίες ασφάλειας (safety information).

לפני תתקין מוצר זה, קראו את הוראות הבטיחות.

A termék telepítése előtt olvassa el a Biztonsági előírásokat!

Prima di installare questo prodotto, leggere le Informazioni sulla Sicurezza

製品の設置の前に、安全情報をお読みください。

본 제품을 설치하기 전에 안전 정보를 읽으십시오.

Пред да се инсталира овој продукт, прочитајте информацијата за безбедност.

Lees voordat u dit product installeert eerst de veiligheidsvoorschriften.

Les sikkerhetsinformasjonen (Safety Information) før du installerer dette produktet.

Przed zainstalowaniem tego produktu, należy zapoznać się

z książką "Informacje dotyczące bezpieczeństwa" (Safety Information).

Antes de instalar este produto, leia as Informações de Segurança.

Перед установкой продукта прочтите инструкции по технике безопасности.

Pred inštaláciou tohto produktu si prečítajte bezpečnostné informácie.

Pred namestitvijo tega proizvoda preberite Varnostne informacije.

Antes de instalar este producto lea la información de seguridad.

Läs säkerhetsinformationen innan du installerar den här produkten.

សូមអានព័ត៌មានសុវត្ថិភាព មុនពេលចាប់ផ្តើមបញ្ចូលកម្មវិធី

安裝本產品之前，請先閱讀「安全諮詢」。

---

# Disposizioni sulla sicurezza e sulla manutenzione

## Importanti informazioni sulla sicurezza

Il cavo d'alimentazione è progettato per l'uso con il monitor. Per utilizzare un altro cavo d'alimentazione, impiegare solo una presa di corrente ed un collegamento compatibile con questo monitor.



**AVVISO:** Collegare sempre il monitor, il computer ed altre attrezzature a prese di corrente con messa a terra. Per ridurre il rischio di scariche elettriche e di danni all'attrezzatura, non manomettere la funzione di messa a terra del cavo di alimentazione. La spina con messa a terra svolge un'importante funzione di protezione.



**AVVISO:** Per la sicurezza personale, accertarsi che la presa di corrente con emessa a terra a cui è collegata l'attrezzatura sia facilmente accessibile per l'operatore e che sia il più vicino possibile all'attrezzatura. Per scollegare l'alimentazione dall'attrezzatura, scollegare il cavo di alimentazione afferrando la spina. Non tirare mai il cavo.



**ATTENZIONE:** Per proteggere il monitor, come anche il computer, collegare tutti i cavi di alimentazione del computer e delle sue periferiche (come monitor, stampanti o scanner) ad un dispositivo di protezione dai picchi di corrente come una ciabatta con fusibile o una UPS (Uninterruptible Power Supply). Non tutte le ciabatte forniscono la protezione dai picchi di corrente; la ciabatta deve avere un'etichetta che specifica chiaramente questa capacità. Usare ciabatte per le quali il produttore offre garanzie di sostituzione per i danni, in modo da assicurare le attrezzature nel caso la funzione di protezione venga a mancare.



**ATTENZIONE:** Con questa attrezzatura deve essere usato un cavo di alimentazione omologato. Devono essere presi in considerazione tutte le leggi di stato relative all'installazione e/o all'attrezzatura. Deve essere usato un cavo d'alimentazione di peso non inferiore i normali cavi flessibili in PVC in conformità alla normativa IEC 60227 (destinazione H05VV-F 3G 0,75mm<sup>2</sup> o H05VVH2-F2 3G 0,75mm<sup>2</sup>). L'alternativa è un cavo di alimentazione flessibile di gomma sintetica.

## Precauzioni di sicurezza

- Utilizzare solo sorgenti di alimentazione e collegamenti compatibili con questo monitor, come indicato sull'etichetta/targhetta posteriore del monitor.
- Assicurarsi che l'ampereaggio totale dei prodotti collegati alla presa non ecceda la portata della presa di corrente, e che l'ampereaggio totale dei prodotti collegati al cavo di alimentazione non ecceda la portata del cavo di alimentazione. Controllare l'etichetta elettrica per determinare l'ampereaggio (Amp o A) di ciascun dispositivo.
- Installare il monitor vicino ad una presa di corrente facilmente accessibile. Scollegare il monitor afferrando la spina per estrarla dalla presa di corrente. Non scollegare mai il monitor tirando il cavo.
- Non permettere a nulla di appoggiarsi sul cavo di alimentazione. Non camminare sul cavo di alimentazione.
- Quando si usa il sistema di installazione VESA, l'ingresso AC deve essere rivolto verso il basso. Non rivolgerlo verso altre direzioni.

## Linee guida per la manutenzione

Per migliorare le prestazioni ed allungare la durata del monitor:

- Non aprire le coperture del monitor né tentare di riparare questo prodotto da sé. Se il monitor non funziona in modo corretto, oppure se è stato fatto cadere o è danneggiato, rivolgersi al rivenditore, concessionario o centro assistenza autorizzato Lenovo.
- Regolare solo i comandi descritti nelle istruzioni operative.
- Spegner il monitor quando non è in uso. La durata del monitor può essere allungata in modo sostanziale usando uno screen saver e spegnendo il monitor quando non è in uso.
- Il monitor deve stare in un'area ben ventilata, lontano dalla luce diretta del sole, da fonti di calore e umidità.
- Le fessure e le aperture sulle coperture servono per la ventilazione. Queste aperture non devono essere bloccate o coperte. Non inserire mai alcun oggetto di qualsiasi tipo nelle fessure o altre aperture.
- Scollegare il monitor dalla presa di corrente prima della pulizia. Non utilizzare detergenti liquidi o spray.
- Non fare cadere il monitor né collocarlo su superfici instabili.
- Quando si rimuove la base del monitor, è necessario adagiare il monitor a faccia in giù su una superficie morbida per evitare graffi, deformazioni o rotture.

## Pulizia del monitor

Il monitor è un dispositivo ottico di alta qualità che richiede di cure speciali durante la pulizia. Attenersi alle fasi che seguono per pulire il monitor:

1. Spegner il computer ed il monitor.
2. Scollegare il monitor dalla presa di corrente prima della pulizia.



**ATTENZIONE:** Non utilizzare benzene, solventi, ammoniacca o altre sostanze volatili per pulire lo schermo o le coperture del monitor.

Questi prodotti chimici possono danneggiare il monitor. Non utilizzare alcun detergente liquido o spray. Non utilizzare mai acqua per pulire lo schermo LCD.

3. Pulire lo schermo con un panno morbido, asciutto e pulito. Se lo schermo necessita di ulteriore pulizia, utilizzare un detergente antistatico per schermi.
4. Spolverare le coperture del monitor. Utilizzare un panno umido per pulire le coperture. Se le coperture necessitano di ulteriore pulizia, usare un panno pulito inumidito con alcol isopropilico.
5. Collegare il monitor.
6. Accendere il monitor ed il computer.

---

# Capitolo 1 Guida introduttiva

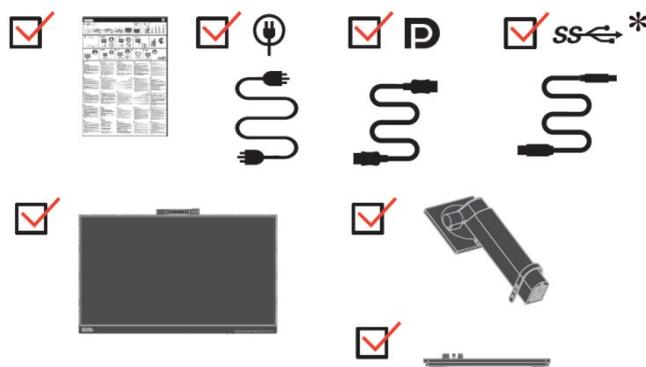
Questa Guida contiene informazioni dettagliate sul monitor a schermo piatto ThinkVision® T22v-20. Per una descrizione rapida, fare riferimento al pieghevole d'installazione fornito in dotazione al monitor.

---

## Contenuti della confezione

La confezione del prodotto deve includere i seguenti elementi:

- Volantino informativo
- Monitor a schermo piatto
- Supporto del monitor
- Base del monitor
- cavo DP
- Cavo di alimentazione
- Cavo USB A-B

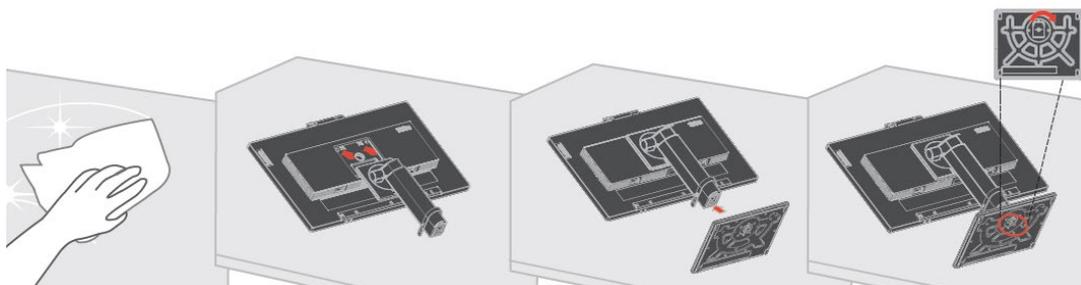


---

## Avviso per l'uso

Per installare il monitor, fare riferimento alle illustrazioni di seguito.

**Nota:** Non toccare il monitor entro l'area dello schermo. L'area dello schermo è di vetro e potrebbe danneggiarsi se maneggiata in modo non corretto o se si esercita una pressione eccessiva.



1. Collocare il monitor con lo schermo rivolto verso il basso su una superficie piana morbida.
2. Allineare la staffa di montaggio del supporto al monitor.
3. Inserire la base verso il supporto e serrare la vite.

**Nota:** Per fissare un supporto VESA, consultare “Staccare la base del monitor” a pagina 2-12.

\*: A seconda di molti fattori come la capacità di elaborazione delle periferiche, gli attributi di file e altri fattori relativi alla configurazione del sistema e agli ambienti operativi, la velocità di trasferimento effettiva utilizzando i vari connettori USB su questo dispositivo varierà ed è generalmente più lenta della velocità dei dati come definito dalle rispettive specifiche USB: - 5 Gbit/s per USB 3.1 Gen 1; 10 Gbit/s per USB 3.1 Gen 2 e 20 Gbit/s per USB 3.2.

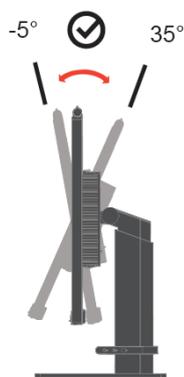
## Descrizione del prodotto

Questa sezione fornisce le informazioni sulla regolazione delle posizioni del monitor, sull'impostazione dei controlli e sull'uso del passante cavo antifurto.

### Tipi di regolazione

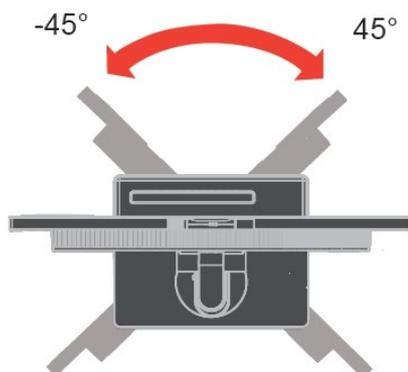
#### Inclinazione

Fare riferimento alle illustrazioni che seguono per degli esempi di inclinazione.



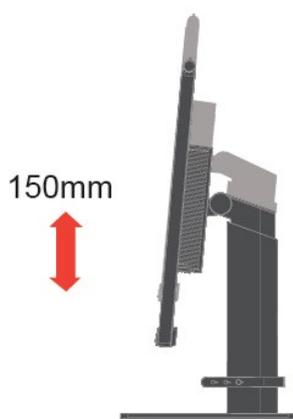
#### Giunto rotante

Grazie al piedistallo integrato, si può inclinare e ruotare il monitor per ottenere l'angolo di visione più confortevole.



#### Regolazione dell'altezza

Dopo avere premuto la parte superiore del monitor, è possibile regolare l'altezza del monitor.



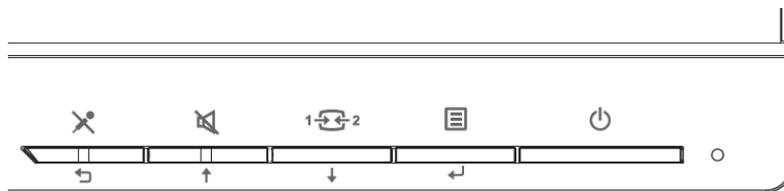
## Girare il monitor

- Regolare l'altezza del monitor prima di ruotare lo schermo del monitor. (Assicurarsi di sollevare il monitor al suo punto più alto, e poi inclinarlo all'indietro di 35°)
- Quindi, ruotare in senso orario o antiorario finché il monitor si ferma a 90°.



## Comandi utente

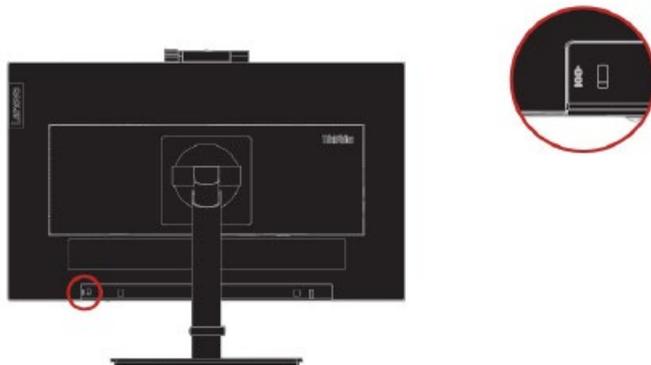
Sulla parte frontale del monitor ci sono dei controlli che sono usati per regolare lo schermo.



Per le informazioni sull'uso di questi controlli, fare riferimento a "Regolazione dell'immagine del monitor" a pagina 2-6.

## Alloggio fermacavi

Il monitor è dotato di un alloggiamento fermacavi sulla parte posteriore. Fare riferimento alle istruzioni in dotazione al cavo di sicurezza per informazioni su come attaccarlo.



## Videocamera IT

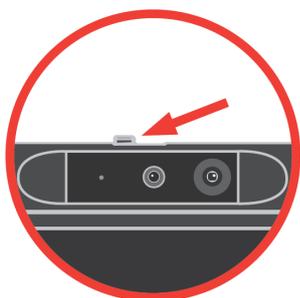
Il monitor è dotato del modulo videocamera IR integrato; può essere usato come una normale webcam.



Aprire o chiudere l'otturatore della videocamera per abilitare/disabilitare la videocamera.

a. Scorrere per aprire.

b. Scorrere per chiudere.



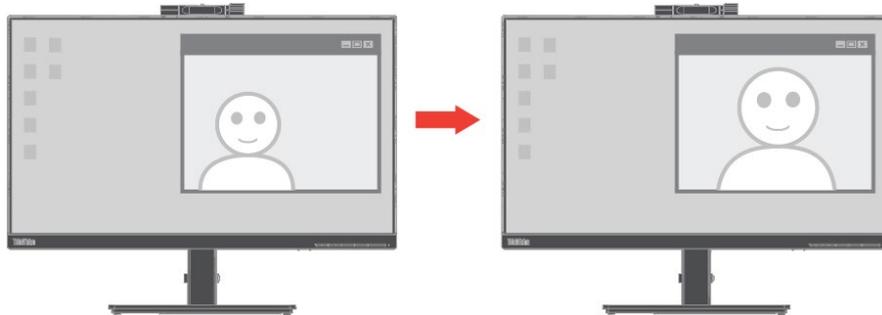
### Windows hello

Dopo aver configurato l'applicazione "Windows hello", è possibile accedere al sistema operativo Windows 10 con la funzione di riconoscimento facciale.

**Nota:** Per configurare "Windows hello", fare riferimento a "Configurazione di Windows Hello (solo Windows 10)" a pagina 1-10.

### Funzione di riconoscimento facciale della webcam

La videocamera esegue il riconoscimento facciale con Win10, successivo alla versione RS2. Quando si installa un driver speciale, la webcam può cercare il viso con ROI di Windows 10, quindi ingrandisce e centra il viso.



#### Nota:

1. Il sistema operativo di NB/PC deve essere Win 10 e, dopo la versione RS2, non supporta Win 7 o Win10 precedenti alla versione RS2. Si consiglia di aggiornare il sistema operativo Windows alla versione più recente per mantenere stabile questa funzione.
2. Per installare il driver speciale su NB/PC, è necessario scaricarlo dal sito Lenovo <https://pcsupport.lenovo.com/us/en/downloads/DS544026> e seguire le istruzioni a pagina 3-7 "Installazione manuale del driver di riconoscimento facciale in Windows 10" per i dettagli.
3. Verificare la CPU di NB/PC per mantenere un'elevata efficienza (utilizzare l'adattatore piuttosto che la batteria interna quando si utilizza NB).
4. A volte il viso può essere ingrandito, non centralizzato, quando il viso è sul bordo dell'immagine acquisita dalla videocamera. Spostare il viso accanto al centro.
5. Se la funzione di riconoscimento facciale viene aggiornata, il driver della videocamera viene automaticamente aggiornato tramite l'aggiornamento di Windows del sistema quando il NB/PC è connesso alla rete. Non spegnere durante l'esecuzione di Windows Update e attenersi alla guida operativa di Windows Update.

Fare riferimento a pagina 2-7 "Uso dei controlli OSD (On Screen Display)" per sapere come abilitare/disabilitare la funzione di riconoscimento facciale.

### Icona Video/Audio On/Off

Collegare il cavo USB dal PC/NB al Monitor, impostare Impostazioni avanzate->Icona video/audio On. L'icona Video/Audio viene visualizzata nella parte in basso a sinistra quando si abilita Videocamera/Microfono.



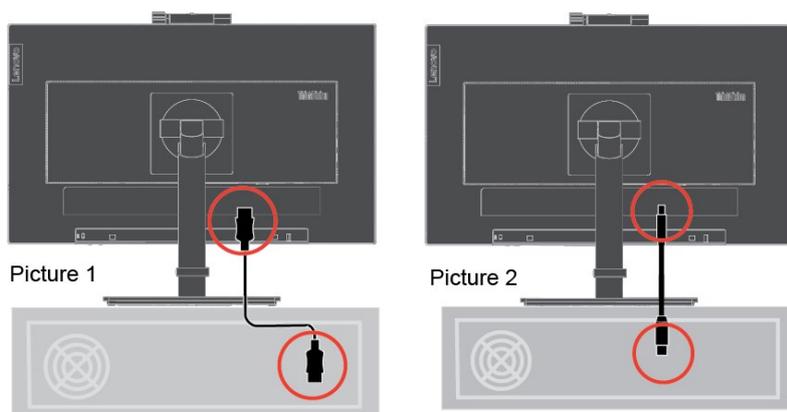
#### Nota:

Se il cavo è scollegato, l'icona Video/Audio nel menu Impostazioni avanzate del menu OSD è disabilitata.

Non è possibile selezionare questa funzione.

## Altoparlante

Il monitor è dotato di un paio di altoparlanti da 3W che supportano l'uscita audio DP o HDMI e l'uscita audio USB. È necessario collegare il cavo USB quando si utilizza il canale audio USB (**Figura 2**). L'uscita audio DP o HDMI non ha bisogno del cavo USB ma del cavo DP o HDMI (**Figura 1**).



Utilizzare il tasto di controllo volume per regolare il volume.



**Nota:** Per prevenire possibili danni all'udito, non ascoltare a volume elevato per periodi prolungati.  
Avviso di eccessiva pressione acustica da auricolari e cuffie  
Una pressione acustica eccessiva da auricolari e cuffie può causare la perdita dell'udito.  
La regolazione dell'equalizzatore al massimo aumenta la tensione di uscita degli auricolari e delle cuffie e, pertanto, il livello di pressione acustica.

# Installazione del monitor

Questa sezione fornisce informazioni che aiutano ad installare il monitor.

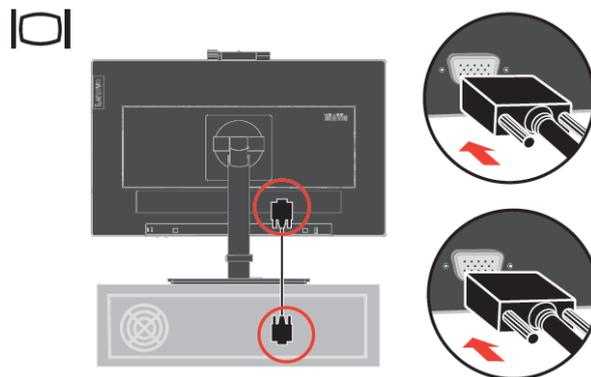
## Collegamento ed accensione del monitor

**Nota:** Assicurarsi di leggere le Informazioni sulla sicurezza che si trovano nel Volantino prima di eseguire questa procedura.

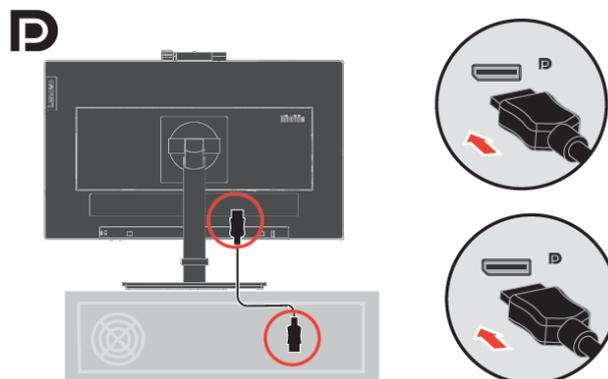
1. Spegner computer e tutte le periferiche ad esso collegate, e scollegare il cavo di alimentazione del computer.



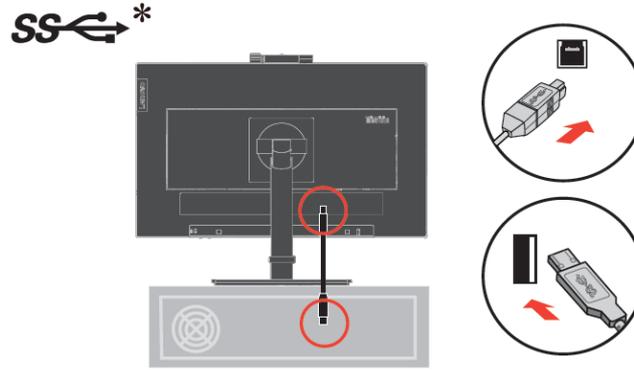
2. Collegare il cavo segnale analogico al connettore D-SUB del monitor e l'altra estremità al connettore sulla parte posteriore del computer.



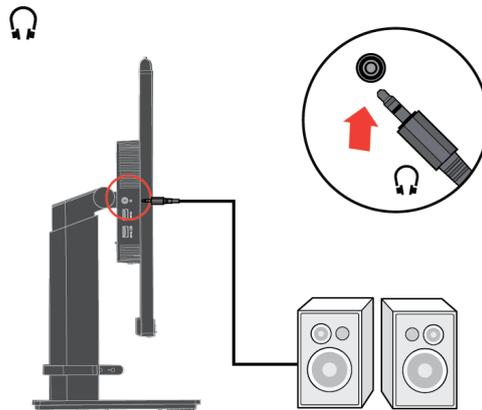
3. Collegare una estremità del cavo DP al connettore DP sulla parte posteriore del computer e l'altra estremità al connettore DP del monitor. Lenovo raccomanda ai clienti che vogliono usare l'ingresso DisplayPort del monitor di acquistare il "cavo Lenovo DisplayPort a DisplayPort 0A36537". Per ulteriori informazioni, visitare il seguente sito: [www.lenovo.com/support/monitoraccessories](http://www.lenovo.com/support/monitoraccessories)



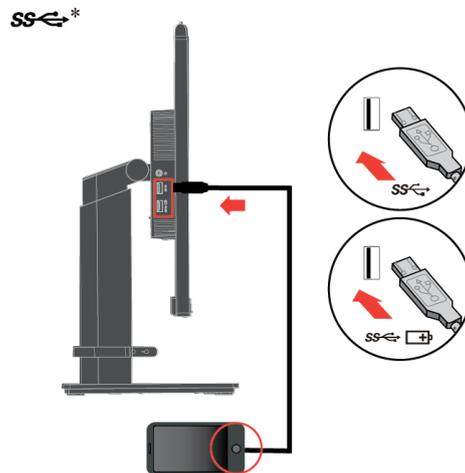
4. Collegare una estremità del cavo hub USB 3.0 al connettore USB sulla parte posteriore del computer e l'altra estremità al connettore USB upstream del monitor.



5. Collegare il cavo audio degli altoparlanti ed il connettore audio del monitor per trasferire l'origine audio da DP, HDMI o USB.



6. Collegare una estremità del cavo USB al terminale downstream USB del monitor, e l'altra estremità del cavo USB ad una porta USB appropriata del dispositivo.

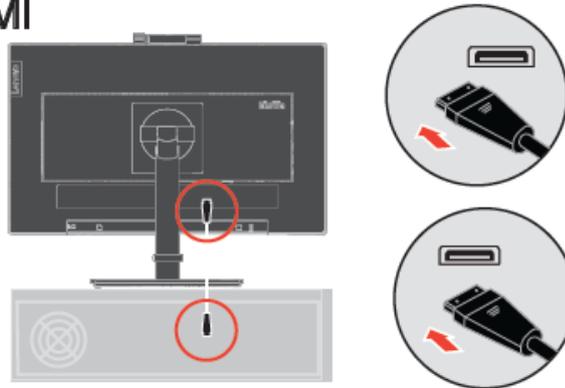


**Nota:** Uscite specifiche della porta di carica della batteria USB (con simbolo batteria) 1.2 5 V CC/1,5 A (tipico), 2 A (max) e l'altra uscita USB standard 5 V CC/900 mA. La porta downstream USB non fornisce alimentazione quando il monitor è spento.

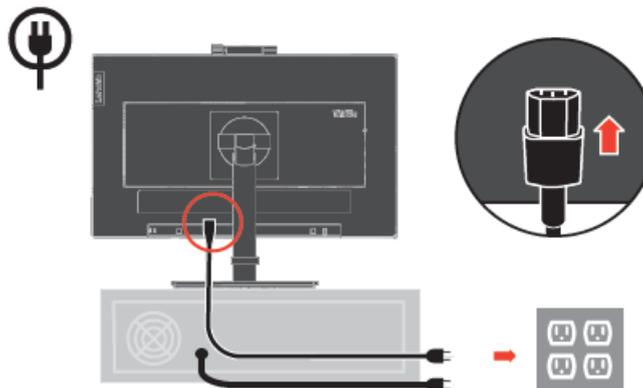
In presenza di tag \*, consultare i commenti a pagina 1-1.

7. Collegare una estremità del cavo HDMI al connettore HDMI sulla parte posteriore del computer e l'altra estremità al connettore HDMI del monitor. Lenovo raccomanda ai clienti che vogliono usare l'ingresso HDMI del monitor, di acquistare il cavo Lenovo "HDMI a HDMI OB47070". Per ulteriori informazioni, visitare il seguente sito: [www.lenovo.com/support/monitoraccessories](http://www.lenovo.com/support/monitoraccessories)

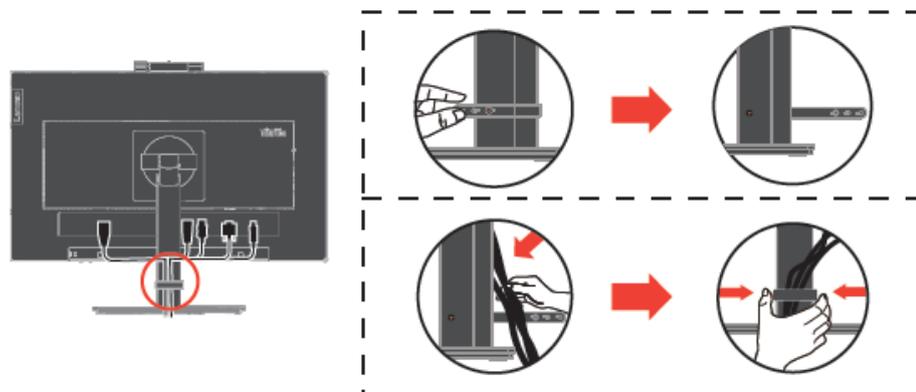
## HDMI



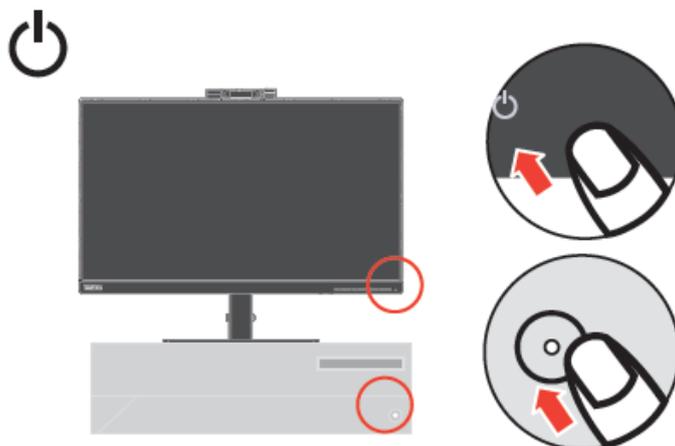
8. Inserire il cavo di alimentazione nel monitor ed il cavo di alimentazione del computer ad una presa di corrente con messa a terra.
- Nota:** Con questa attrezzatura deve essere usato un cavo di alimentazione omologato. Devono essere presi in considerazione tutte le leggi di stato relative all'installazione e/o all'attrezzatura. Deve essere usato un cavo di alimentazione di peso non inferiore i normali cavi flessibili in PVC in conformità alla normativa IEC 60227 (destinazione H05VV-F 3G 0.75mm<sup>2</sup> o H05VVH2-F2 3G 0.75mm<sup>2</sup>). In alternativa può anche essere usato un cavo flessibile di gomma sintetica in conformità alla normativa IEC 60245 (destinazione H05RR-F 3G 0.75mm<sup>2</sup>).



9. Fermacavi assemblato, come mostrato di seguito.



10. Accendere il monitor ed il computer.

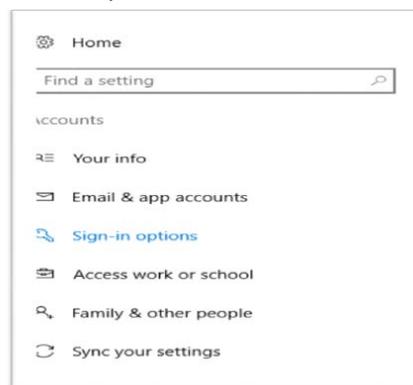


11. Per installare il driver del monitor, è necessario scaricarlo dal sito Lenovo ([https://pcsupport.lenovo.com/solutions/t22v\\_20](https://pcsupport.lenovo.com/solutions/t22v_20)) e seguire le istruzioni a pagina 3-5.

## Configurazione di Windows Hello (solo Windows 10)

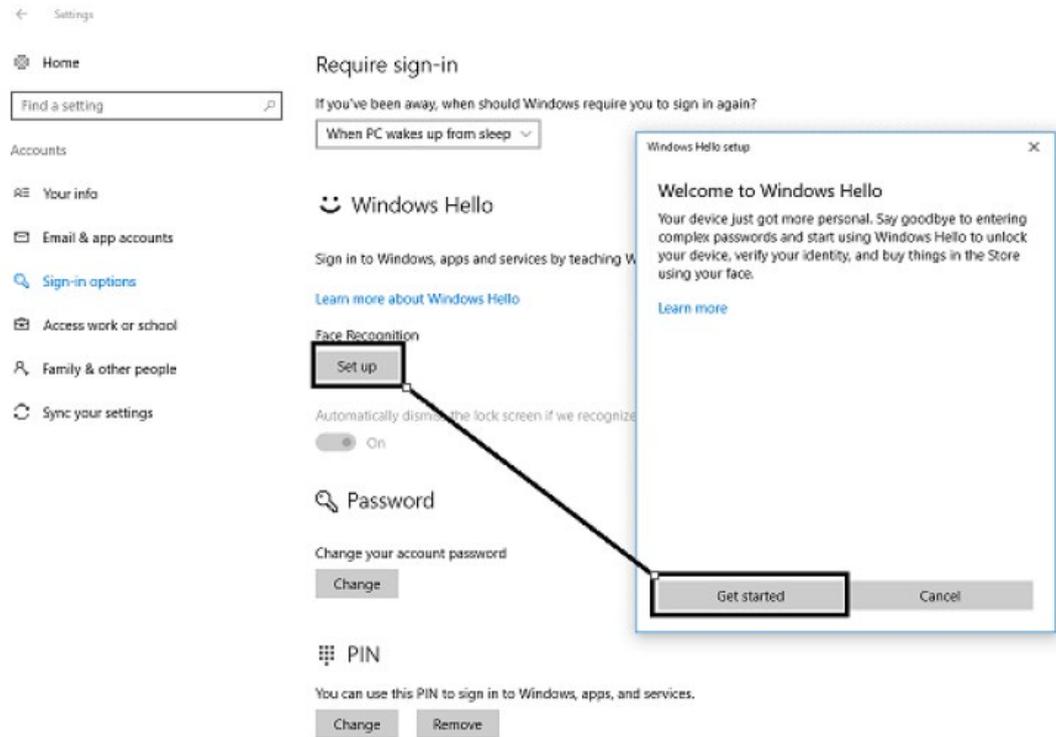
**Nota:** Per configurare “Windows Hello”, agire come segue:

1. Premere “Windows” + “I”, quindi fare clic su Account e selezionare “Opzioni di accesso”.

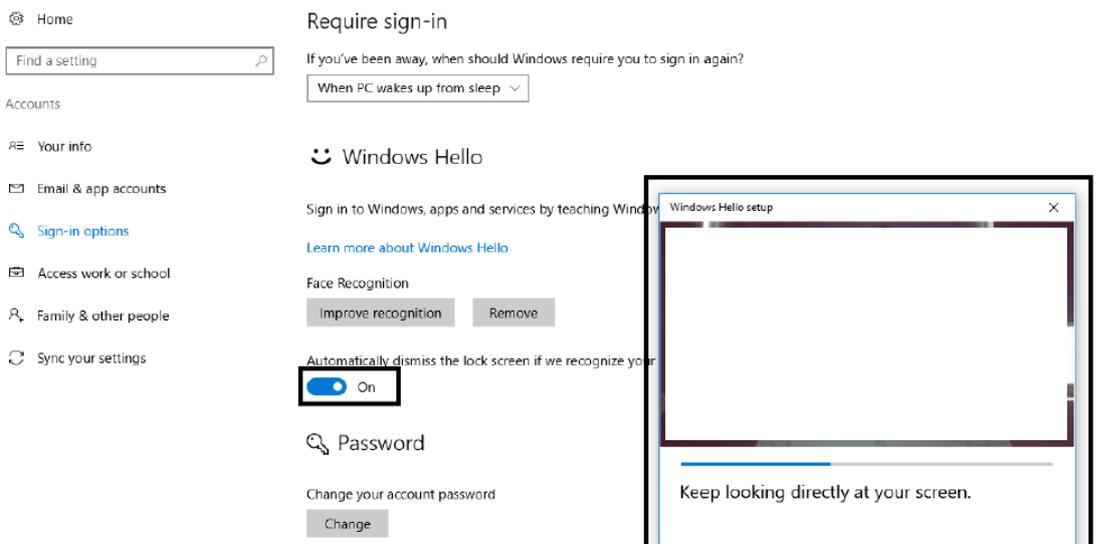


2. Configurare il numero PIN.

3. Stabilire il riconoscimento facciale facendo click su **Configura, Inizia.**



4. Eseguire la scansione delle informazioni sul viso e abilitare il riconoscimento facciale per sbloccare il computer.



## Registrazione del prodotto

Complimenti per l'acquisto di questo prodotto Lenovo®. Si prega di dedicare alcuni momenti alla registrazione del prodotto e di fornire le informazioni che aiuteranno Lenovo a provvedere servizi migliori in futuro. Il vostro riscontro è prezioso per aiutarci a sviluppare prodotti e servizi importanti per voi, e per aiutarci a sviluppare modi migliori per comunicare con voi. Registrare il prodotto sul seguente sito web:

<http://www.lenovo.com/register>

Lenovo invierà le informazioni e gli aggiornamenti del prodotto registrato, salvo che nel modulo del sito sia indicato che non si desiderano ricevere altre informazioni.

---

## Capitolo 2 Regolazione ed uso del monitor

Questa sezione fornisce le informazioni sulla regolazione e l'uso del monitor.

---

### Comfort e accessibilità

Una buona educazione sull'ergonomia è importante per ottenere il massimo dal computer ed evitare disagi. Organizzare l'area di lavoro e l'attrezzatura che si usa in modo da adattarla alle necessità personali ed al tipo di lavoro che si esegue. Inoltre, adottare sane abitudini lavorative per massimizzare le proprie prestazioni ed il comfort mentre si usa il computer.

---

### Organizzare l'area di lavoro

Utilizzare un'area di lavoro con superficie dell'altezza appropriata e spazio sufficiente per lavorare con comodità.

Organizzare l'area di lavoro in modo da farla corrispondere al modo in cui si usano materiali ed attrezzature. Tenere l'area di lavoro pulita e libera da materiali usati solitamente e collocare gli elementi che si usano di frequente - e.g. mouse e telefono - a portata di mano.

La disposizione ed installazione delle attrezzature giocano un ruolo importantissimo nella posizione assunta dal corpo durante il lavoro. Gli argomenti che seguono descrivono come ottimizzare l'impostazione delle attrezzature per ottenere e mantenere una buona postura durante il lavoro.

Posizionamento e visione del monitor

Collocare e regolare il monitor del computer per una visione confortevole, prendendo in considerazione quanto segue:

- **Distanza di visione:** La distanza di visione ottimale per i monitor va da circa 510 mm a 760 mm (da 20 pollici a 30 pollici) e può variare in base alla luce ambiente ed all'orario della giornata. Si possono ottenere diverse distanze di visione spostando il monitor oppure modificando la postura o la posizione della sedia. Usare la distanza di visione che è più comoda.
  - **Altezza monitor:** Collocare il monitor in modo tale che la testa e il collo siano in una posizione comoda e neutra (verticale o eretta). Se il monitor non ha la regolazione dell'altezza, si dovranno collocare dei libri, o altri oggetti consistenti, sotto la base del monitor per ottenere l'altezza desiderata. Come regola generale, si deve collocare il monitor in modo tale che la parte superiore dello schermo sia a livello o leggermente più bassa rispetto la linea di visione quando si è seduti in posizione comoda. Tuttavia, assicurarsi di ottimizzare l'altezza del monitor in modo che linea di visione ed il centro del monitor si adattino alle preferenze visive personali quando i muscoli degli occhi sono in stato di rilassamento.
  - **Inclinazione:** Regolare l'inclinazione del monitor per ottimizzare l'aspetto del contenuto dello schermo e poter sistemare la postura preferita di testa e collo.
  - **Collocazione generica:** Collocare il monitor in modo tale da evitare riflessi sullo schermo dovuti all'illuminazione o alle finestre circostanti.
- Di seguito sono elencati altri suggerimenti per guardare il monitor comodamente:
- Usare l'illuminazione adeguata al tipo di lavoro che si esegue.
  - Usare i controlli di luminosità, contrasto e regolazione di immagine - se provvisti - per ottimizzare l'immagine su schermo adattandola alle preferenze personali.
  - Tenere pulito il monitor così da potere mettere a fuoco i contenuti dello schermo.

Qualsiasi attività visiva concentrata e sostenuta può affaticare gli occhi. Assicurarsi di allontanare periodicamente lo sguardo dallo schermo del monitor e mettere a fuoco soggetti in lontananza per consentire ai muscoli degli occhi di rilassarsi. Per quesiti sull'affaticamento degli occhi o disagi alla vista, consultare un oculista per ottenere consigli al riguardo.

# Amministrazione sanitaria

L'esposizione prolungata agli schermi dei computer potrebbe causare affaticamento visivo temporaneo. Fattori quali l'ambiente di lavoro, l'abitudine e la postura di lavoro, lo sfarfallio dello schermo e la luce blu contribuiscono a questa condizione. Per ridurre al minimo l'affaticamento visivo, è possibile effettuare alcune regolazioni sulle postazioni di lavoro o utilizzare schermi di computer adeguati con funzionalità che alleviano l'affaticamento degli occhi.

## Ambiente

L'affaticamento visivo è influenzato dall'ambiente di lavoro. Riduzioni dei riflessi e situazioni di illuminazione appropriate aiutano a ridurre al minimo questa condizione.

- Riduzione dei riflessi

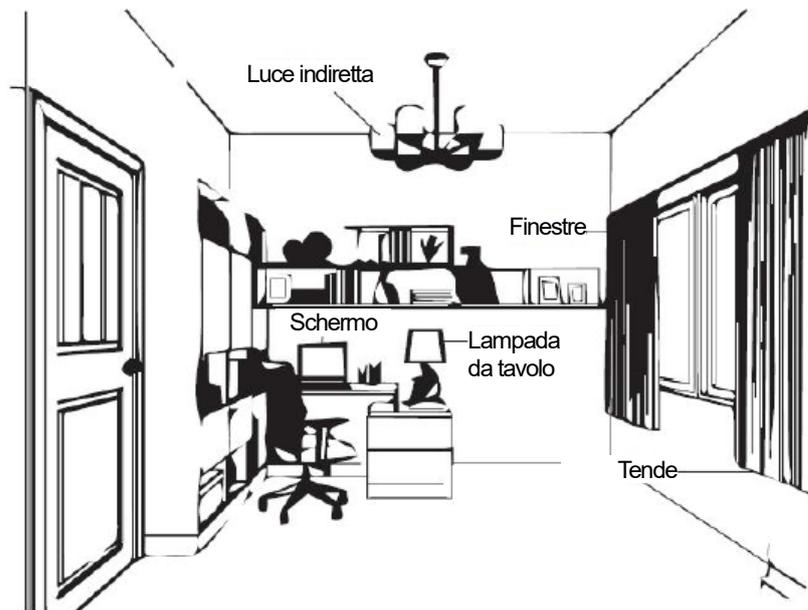
I riflessi possono essere ridotti:

- a) Modificando la posizione di qualsiasi sorgente luminosa che causa il riflesso.
- b) Montando le sorgenti luminose con diffusori o paralume adeguati.
- c) Utilizzando tende o persiane alle finestre per ridurre al minimo il riflesso della luce solare diretta.
- d) Regolando la posizione del monitor in modo che sia perpendicolare alla sorgente luminosa o alle finestre.
- e) Utilizzando uno schermo antiriflesso: i monitor ThinkVision sono dotati di un trattamento superficiale antiriflesso che disperde la luce per lavorare senza riflessi.

- Illuminazione

È necessaria un'adeguata illuminazione per evitare i riflessi e l'affaticamento degli occhi.

L'illuminazione eccessiva o insufficiente rende più difficile la visualizzazione sullo schermo. In generale, il livello di illuminazione non deve superare i 750 lux e livelli che vanno da 300 a 500 lux sono più appropriati per il lavoro alla scrivania. La disposizione di illuminazione consigliata include il posizionamento delle postazioni di lavoro lontano dalla luce solare diretta o l'utilizzo di illuminazione ambientale con deflettori o griglie che riducono l'abbagliamento.



## Abitudini di lavoro

Le lunghe esposizioni agli schermi dei computer potrebbero causare affaticamento degli occhi. I sintomi includono mal di testa, bruciore agli occhi, visione offuscata e disagio. Per ridurre al minimo l'affaticamento degli occhi, gli utenti di computer possono regolare le abitudini di lavoro per far rilassare e riprendere gli occhi.

- Pause

Gli utenti di computer devono effettuare pause dallo schermo, specialmente se si lavora per varie ore. In genere, si consiglia di fare brevi pause (5 - 15 min.) dopo 1-2 ore di utilizzo continuo del computer. È più consigliato effettuare brevi e frequenti pause piuttosto che pause più lunghe.

- Guardare gli oggetti distanti

Gli utenti spesso battono meno le palpebre davanti allo schermo del monitor. Per ridurre al minimo gli sforzi e la secchezza degli occhi, gli utenti devono riposare periodicamente gli occhi guardando oggetti lontani.

- Esercizi per occhi e collo

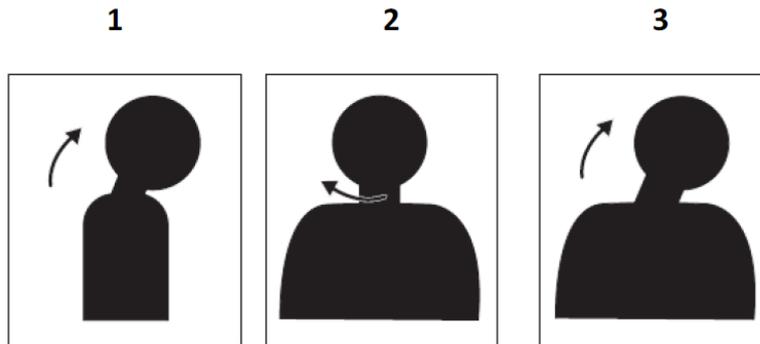
L'esecuzione di esercizi specifici può ridurre l'affaticamento della vista e prevenire disturbi muscoloscheletrici. Si consiglia di ripeterli spesso. Tuttavia, se i sintomi persistono, si consiglia di consultare un medico.

Esercizi per gli occhi.

1. Alternare lo sguardo verso l'alto e il basso mantenendo il corpo e la testa eretti.
2. Ruotare lentamente gli occhi per guardare a sinistra e a destra.
3. Ruotare gli occhi per guardare oggetti nell'angolo superiore destro, quindi nell'angolo inferiore destro. Effettuare la stessa operazione per guardare gli oggetti in alto a sinistra e in basso a sinistra.

Esercizi per il collo:

1. Rilassare il braccio lateralmente. Piegarla la testa in avanti per allungare leggermente il collo. Mantenere la posizione per 5 secondi.
2. Rilassare il braccio lateralmente. Ruotare la testa a destra. Mantenere la posizione per 5 secondi. Quindi, ruotare la testa a sinistra.
3. Rilassare il braccio lateralmente. Far oscillare la testa a sinistra. Mantenere la posizione per 5 secondi. Quindi, far oscillare la testa a destra.



## Postura di lavoro

Una posizione di lavoro appropriata consente di ridurre al minimo i problemi agli occhi. La posizione di seduta e il posizionamento ideale del monitor sono essenziali per un'esperienza di lavoro confortevole.

### ● Posizione di seduta

Posizionare il monitor troppo lontano o troppo vicino potrebbe causare affaticamento degli occhi. Una lontana distanza di visione fa sì che gli utenti si sporgano in avanti per vedere piccoli testi, sollecitando occhi e busto. Una ridotta distanza di visione, d'altra parte, affatica gli occhi a causa dello sforzo maggiore per mettere a fuoco e fa sì che l'utente sia seduto in una posizione scomoda del corpo (ovvero inclinando la testa, digitando con le braccia tese, ecc.)

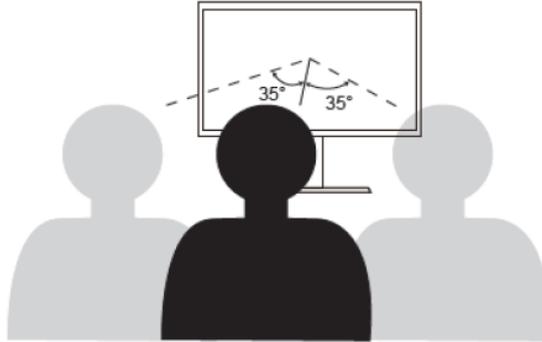
La distanza di visualizzazione consigliata tra gli occhi e lo schermo del monitor è di 1,5x in diagonale. Le soluzioni per soddisfare questa distanza richiesta in situazioni di ufficio limitate includono allontanare la scrivania dalla parete o dal divisorio per creare spazio per il monitor, utilizzare schermi piatti o compatti posizionando il monitor nell'angolo della scrivania o posizionare la tastiera in un cassetto regolabile per creare una superficie di lavoro più profonda.



I monitor ThinkVision sono progettati per massimizzare lo spazio di lavoro (ad es. con profili sottili, compatibile con il supporto posteriore ThinkCentre Tiny, pratica gestione dei cavi, ecc.).

- **Angolo di visione**

La fatica e il dolore al collo possono derivare da una prolungata rotazione della testa per vedere oggetti sullo schermo del monitor. Per minimizzare ciò, posizionare il monitor direttamente davanti in modo che la testa, il collo e il busto siano rivolti in avanti verso lo schermo. Si raccomanda che il monitor non sia oltre 35 gradi a destra o sinistra della testa.



Inoltre, i monitor non devono essere posizionati troppo in alto o troppo in basso poiché ciò contribuisce a una postura scomoda che si traduce in affaticamento muscolare.

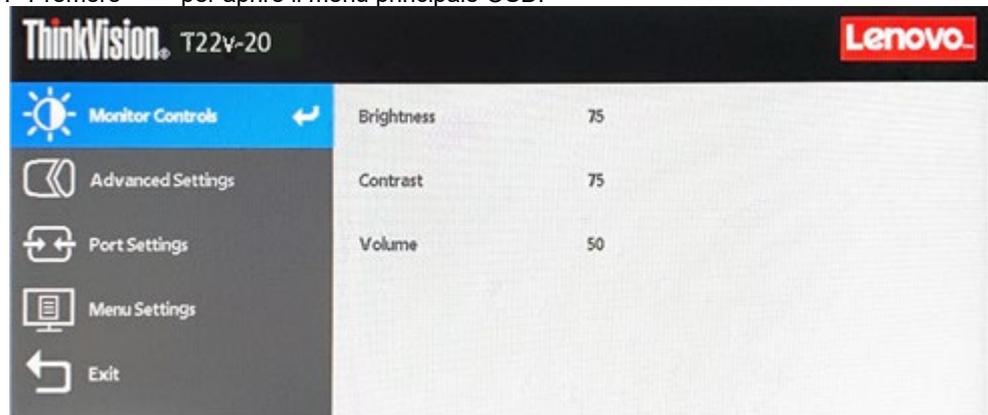
## Riduzione dello sfarfallio

Con sfarfallio del monitor si fa riferimento alle continue variazioni di intensità della luce, che possono essere causate da diversi fattori, tra cui, ma non solo, sbalzi di tensione. La riduzione dello sfarfallio può limitare l'affaticamento della vista e causare l'insorgenza di mal di testa. I monitor ThinkVision consentono agli utenti di utilizzare modalità ad alta frequenza, in grado di ridurre notevolmente lo sfarfallio dello schermo.

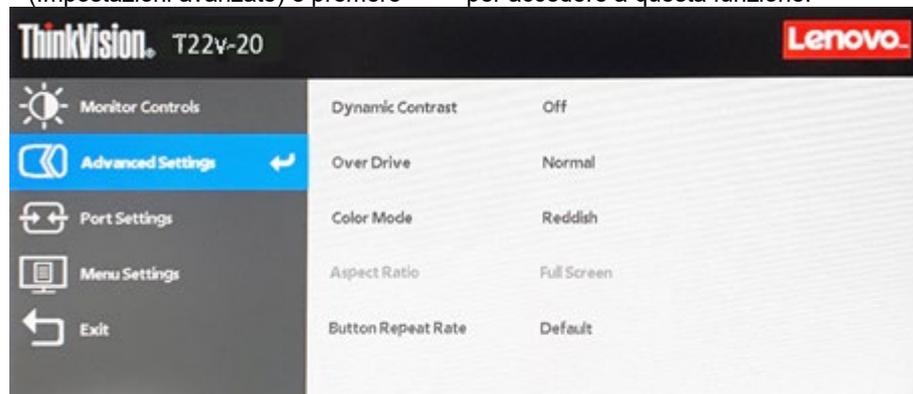
## Luce blu bassa

Nel corso degli anni sono aumentate le preoccupazioni sulla salute degli occhi a causa della luce blu. La luce blu ha una lunghezza d'onda tra 300 nm e 500 nm. I monitor hanno un'impostazione di fabbrica che riduce le emissioni di luce blu. Gli utenti possono abilitare la modalità luce blu bassa su questi monitor dalle impostazioni OSD.

1. Premere  per aprire il menu principale OSD.

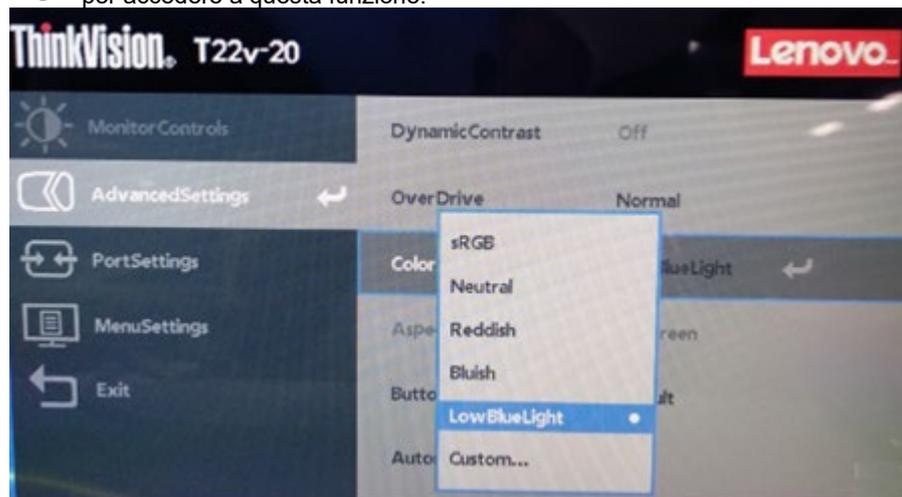


2. Utilizzare  o  per spostarsi tra le icone. Selezionare l'icona  (Impostazioni avanzate) e premere  per accedere a questa funzione.



3. Usare  o  per spostarsi tra le voci. Selezionare Modalità colore e premere

↵ per accedere a questa funzione.



4. Selezionare Luce blu bassa e premere ↵ per abilitare Luce blu bassa.

---

## Informazioni sull'accessibilità

Lenovo si è impegnata a fornire alle persone disabili un ampio accesso alle informazioni ed alle tecnologie. Grazie alle tecnologie assistite, gli utenti possono accedere alle informazioni nel modo più appropriato alle loro necessità. Alcune di queste tecnologie sono già integrate nei sistemi operativi; altre possono essere acquistate presso i rivenditori, oppure possono essere consultate all'indirizzo: [https://lenovo.ssbartgroup.com/lenovo/request\\_vpat.php](https://lenovo.ssbartgroup.com/lenovo/request_vpat.php)

---

## Regolazione dell'immagine del monitor

Questa sezione descrive i controlli usati per regolare l'immagine del monitor.

### Uso dei controlli di accesso diretto

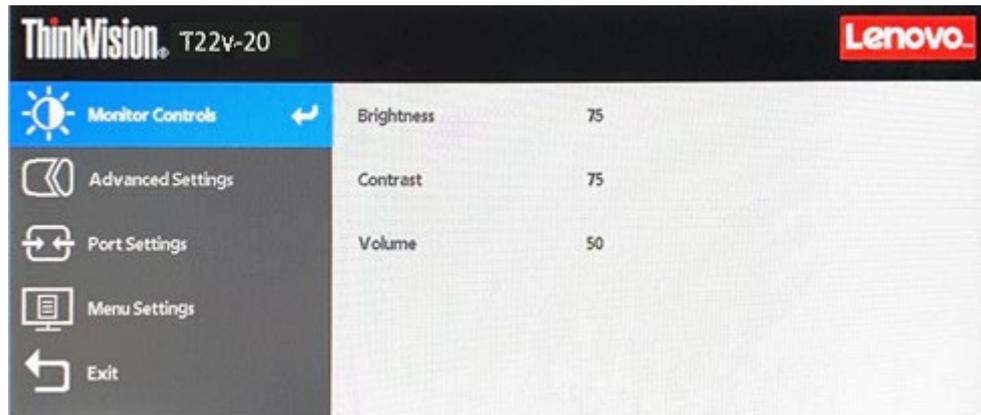
I controlli di accesso diretto possono essere usati quando il menu OSD (On Screen Display) non è visualizzato.

*Tabella 2-1 Controlli ad accesso diretto*

Icona	Controllo	Descrizione
	Esclusione microfono	Utilizzare il tasto Esclusione microfono per disattivare il microfono.
	Esclusione audio	Utilizzare il tasto Mute per disattivare l'audio.
	Cambio ingresso	Cambia l'origine di ingresso video.
	Menu principale	Apri il menu principale OSD

## Uso dei controlli OSD (On Screen Display)

Le impostazioni regolabili con i controlli sono visualizzate nel menu OSD (On-Screen Display), come mostrato sotto.



Per utilizzare i controlli:

1. Premere  per aprire il menu principale OSD.
2. Usare  o  per spostarsi tra le icone. Selezionare un'icona e premere  per accedere a quella funzione. Se c'è un menu secondario, è possibile passare da un'opzione all'altra usando  o , quindi premere  per selezionare tale funzione. Usare  o  per effettuare le regolazioni. Premere  per salvare.
3. Premere  per tornare indietro tra i menu secondari ed uscire dal menu OSD.
4. Se il monitor collega il cavo USB con PC/NB e la videocamera è abilitata, tenere premuto  per 3 secondi per abilitare/disabilitare la funzione di riconoscimento facciale.
5. Se il monitor non collega il cavo USB con PC/NB, tenere premuto  per 10 secondi per bloccare il menu OSD. Ciò impedirà la regolazione accidentale dei controlli OSD. Tenere premuto  per 10 secondi per sbloccare l'OSD e consentire la regolazione dei controlli OSD.
6. Abilita la funzione DDC/CI per impostazione predefinita. Utilizzare il tasto Esci del menu OSD, tenere premuto per 10 secondi il tasto  per abilitare/disabilitare la funzione DDC/CI. Sullo schermo è visualizzato il messaggio "DDC/CI disabilitato/DDC/CI abilitato".
7. L'opzione ENERGY STAR ripristina tutte le impostazioni utente ai valori predefiniti in modo che il monitor possa soddisfare i requisiti di Energy Star.



Energy Star è un programma governativo statunitense di risparmio energetico per l'elettronica di consumo. È stato lanciato nel 1992 da EPA e DOE per ridurre il consumo di energia e le emissioni di gas serra. Il logo Energy Star è un simbolo di risparmio energetico e protezione ambientale. Migliora il concetto di efficienza energetica di consumatori e produttori e guida efficacemente il mercato.

La normativa di Energy Star migliora l'efficienza energetica e riduce l'inquinamento atmosferico utilizzando apparecchiature più efficienti dal punto di vista energetico nelle case, negli uffici e nelle fabbriche. Un modo per raggiungere questo obiettivo è utilizzare la gestione per ridurre il consumo di energia quando i prodotti non sono in uso.

Le impostazioni predefinite per i monitor sono conformi alla certificazione Energy Star.

Qualsiasi modifica da parte degli utenti per ulteriori caratteristiche e funzionalità può aumentare il consumo di energia, superando il limite dello standard di Energy Star. Se l'utente cambia le opzioni relative all'efficienza energetica durante l'utilizzo, come luminosità, modalità colore, ecc., selezionare Ripristina tutti i predefiniti o selezionare l'opzione Energy Star, in modo che il consumo di energia venga ripristinato sull'efficienza energetica con lo standard Energy Star.

Per ulteriori informazioni, consultare ([www.energystar.gov/products](http://www.energystar.gov/products)). Tutti i prodotti di Energy Star verranno pubblicati online e saranno accessibili direttamente da governi, istituzioni pubbliche e consumatori.

Tabella. 2-2 Funzioni OSD

Icona OSD su Menu principale	Menu secondario	Descrizione	Comandi e regolazioni
 Monitor Controls (Comandi del monitor)	Brightness (Luminosità)	Regolazione della luminosità generale	↑ ↓
	Contrast (Contrasto)	Regola la differenza tra le aree chiare e quelle scure.	↑ ↓
	Volume	Regolare il livello del volume.	↑ ↓
 Advanced Settings (Impostazioni avanzate)	Dynamic Contrast (Contrasto dinamico)	Abilita il rapporto di contrasto dinamico. <ul style="list-style-type: none"> <li>● Disattiva</li> <li>● Acceso</li> </ul>	↑ ↓
	Over Drive	<ul style="list-style-type: none"> <li>● Disattiva</li> <li>● Normale</li> <li>● Estremo</li> </ul>	↑ ↓
	Color Mode (Modalità colore)	Regolazione dell'intensità di rosso, verde e blu. <ul style="list-style-type: none"> <li>● sRGB</li> <li>● Neutro</li> <li>● Rossastro</li> <li>● Bluastro</li> <li>● Luce blu bassa</li> <li>● Personalizzato...</li> </ul> Rosso: Aumenta o diminuisce la saturazione del "rosso" nell'immagine. Verde: Aumenta o diminuisce la saturazione del "verde" nell'immagine. Blu: Aumenta o diminuisce la saturazione del "blu" nell'immagine.	↑ ↓
	Aspect Ratio (Rapporto proporzioni)	Seleziona il tipo d'immagine scalata. <ul style="list-style-type: none"> <li>● Pieno schermo: Espande l'immagine a schermo intero.</li> <li>● AR originale: Rapporto con segnale di ingresso</li> </ul>	↑ ↓
	Button Repeat Rate (Velocità di ripetizione pulsante)	<ul style="list-style-type: none"> <li>● Disattiva</li> <li>● Predefinito</li> <li>● Lento</li> </ul>	↑ ↓
	Video/Audio Icon (Icona video/audio)	Icona di abilitazione videocamera/microfono <ul style="list-style-type: none"> <li>● Disattiva</li> <li>● Acceso</li> </ul>	↑ ↓
	Automatic (Automatico)	Ottimizzazione automaticamente l'immagine.	
	Image Setup (Impostazione immagine)	<ul style="list-style-type: none"> <li>● Clock</li> <li>● Fase</li> </ul>	↑ ↓

Icona OSD su Menu principale	Menu secondario	Descrizione	Comandi e regolazioni
		<ul style="list-style-type: none"> <li>● Posizione orizzontale: Spostamento dell'immagine verso sinistra o destra</li> <li>● Posizione verticale: Spostamento dell'immagine verso l'alto o il basso</li> </ul>	
 Port Setting (Impostazione porta)	Input Signal (Segnale in ingresso)	Questo monitor può accettare segnali video da tre connettori diversi. Selezionare digitale tra i comandi OSD quando si utilizza il connettore VGA/HDMI/DP. <ul style="list-style-type: none"> <li>● VGA</li> <li>● HDMI</li> <li>● DP</li> </ul>	
	DP Select (Selezione DP)	<ul style="list-style-type: none"> <li>● DP1.1</li> <li>● DP1.2</li> </ul>	
 Menu Setting (Impostazione menu)	Language (Lingua)	Seleziona la lingua del menu OSD. <b>Nota:</b> La lingua scelta influisce solamente sulla lingua del menu OSD. Non ha effetto su alcun software in esecuzione sul computer.	
	Menu Time Out (Time out menu)	Imposta l'intervallo durante il quale il menu OSD resta attivo dall'ultima pressione di un tasto.	
	Menu Horizontal (Menu orizzontale)	Cambia la posizione orizzontale dell'OSD.	
	Menu Vertical (Menu verticale)	Cambia la posizione verticale del menu OSD.	
	Transparency (Trasparenza)	Sceglie la trasparenza del menu OSD	
	Factory Reset (Ripristino predefiniti)	Ripristina le impostazioni predefinite originali. <ul style="list-style-type: none"> <li>● Sì</li> <li>● No</li> </ul> Il logo ENERGY STAR ripristina tutte le impostazioni utente ai valori predefiniti in modo che il monitor possa soddisfare i requisiti di Energy Star.	
 Exit (Esci)	/	Uscita dal menu OSD.	/

\* La modalità Luce blu bassa riduce il contenuto di luce blu.

\* L'utilizzo della modalità Estremo (tempo di risposta) potrebbe causare una riduzione della qualità di visualizzazione quando vengono visualizzate grafiche video in movimento veloce.

Gli utenti devono controllare la modalità Estremo (tempo di risposta) per verificare se è compatibile con tutte le applicazioni con cui utilizzarla.

---

## Selezione di una modalità di visualizzazione supportata

La modalità di visualizzazione usata dal monitor è controllata dal computer. Per questo motivo, fare riferimento alla documentazione del computer per i dettagli sul cambio della modalità di visualizzazione.

Le dimensioni, posizione e forma dell'immagine può cambiare quando cambia la modalità di visualizzazione. Questo è normale e l'immagine può essere riportata alle condizioni originali usando funzione di impostazione automatica dell'immagine ed i controlli immagine.

Diversamente dai monitor CRT, che richiedono un'alta frequenza di aggiornamento per minimizzare lo sfarfallio, la tecnologia LCD o degli schermi piatti, sostanzialmente non è soggetta a sfarfallio.

Nota: Se il sistema è stato usato in precedenza con un monitor CRT ed è correntemente configurato per visualizzare una modalità che esula dalla portata di questo monitor, sarà necessario ricollegare temporaneamente il monitor CRT per riconfigurare il sistema, preferibilmente su 1920x1080 a 60Hz, che è la risoluzione di schermo originaria.

Le modalità di visualizzazione sotto riportate sono state ottimizzate in fase di produzione.

*Tavola 2-3. Modalità di visualizzazione impostate in fabbrica*

Indirizzabilità	Frequenza di aggiornamento
PAL VGA	50Hz
640x350	70Hz
640x480	60Hz, 72Hz, 75Hz
700x570	50Hz
720x400	70Hz
800x600	56Hz, 60Hz, 72Hz, 75Hz
832x624	75Hz
1024x768	60Hz, 70Hz, 75Hz
1152x864	75Hz
1280x1024	60Hz, 70Hz, 75Hz
1366x768	60Hz
1440x900	60Hz, 60 Hz ridotto
1600x900	60Hz, 75Hz
1680x1050	60Hz, 60 Hz ridotto
1920x1080	60 Hz, 75 Hz ridotto (per ingressi HDMI e DP)

---

## Rotazione dell'immagine

Prima di ruotare il monitor, è necessario impostare il computer perché ruoti l'immagine. La rotazione dell'immagine può richiedere uno speciale software di rotazione, oppure nel computer si possono trovare driver grafici video integrati che abilitano la rotazione dell'immagine. Controllare le impostazioni delle Proprietà - Video del computer per vedere se questa funzione è disponibile. Eseguire le istruzioni che seguono se sul computer è disponibile la rotazione dell'immagine.

1. Fare clic con il tasto destro del mouse sul desktop e selezionare Proprietà.
2. Selezionare la scheda Impostazioni e fare clic su Avanzate.
3. Se si possiede ATI, selezionare la scheda Rotazione ed impostare la rotazione preferita. Se si possiede una scheda nVidia, fare clic su nVidia, nella colonna di sinistra selezionare NVRotate, e poi selezionare la rotazione preferita. Se si possiede Intel, selezionare la scheda Intel graphics (Grafica Intel), fare clic su Proprietà grafica, selezionare la scheda Rotazione e poi impostare la rotazione preferita.

Controllare con il produttore del computer per vedere se è possibile scaricare dal suo sito d'assistenza i driver video con rotazione dell'immagine.

## Descrizione audio

- Se il sistema operativo è XP, a causa delle limitazioni di XP, si verificheranno 2 fenomeni:
- A) L'audio USB è riconosciuto come un vivavoce dal PC, l'icona del controllo volume sparirà quando si collega il cavo USB.
  - B) Poiché il PC non imposta automaticamente l'audio USB come uscita audio principale al primo collegamento del cavo USB, e il monitor non avrà uscita audio.
- È necessario impostarlo manualmente una volta attenendosi alle istruzioni che seguono:
- 1> Aprire il "Pannello di controllo" dal menu Start.
  - 2> Quindi aprire la finestra "Suoni e periferiche audio".
  - 3> Selezionare "ThinkVision T22v Wide Monitor for USB-Audio" come uscita audio predefinita.
  - 4> Premere il tasto Applica.

## Comprendere il risparmio energetico

La gestione energetica è invocata quando il computer rileva che non è stato usato il mouse o la tastiera per un periodo definibile dall'utente. Ci sono vari stati, come descritto nella tavola che segue.

Per garantire le prestazioni ottimali, spegnere il monitor al termine di ogni giornata lavorativa, oppure quando si prevede di non usarlo per periodi prolungati.

Tabella 2-4. Indicatore di alimentazione

Stato	Indicatore di alimentazione	Schermo	Ripristino operazioni	Conformità
Acceso	Bianco fisso	Normale		
Standby/Sospensione	Ambra acceso	Esclusione video	Premere un tasto o muovere il mouse. Potrebbe verificarsi un breve ritardo prima che ricompaia l'immagine. Nota: Lo standby viene attivato anche se non c'è un'uscita immagine nel monitor.	ENERGY STAR
Disattiva	Disattiva	Disattiva	Premere il tasto di alimentazione per accendere. Potrebbe verificarsi un breve ritardo prima che ricompaia l'immagine.	ENERGY STAR

Energy Star	Consumo energetico
P <sub>on</sub>	10,86 W
E <sub>TEC</sub>	34,44 kWh

\*\* Consumo energetico massimo con luminanza massima.

Questo documento è solo informativo e rispecchia le prestazioni in laboratorio. Il prodotto potrebbe avere prestazioni diverse a seconda del software, dei componenti e delle periferiche ordinate e non vi sono obblighi di aggiornamento di tali informazioni. Di conseguenza, il cliente non deve fare affidamento su tali informazioni per prendere decisioni in merito alle tolleranze elettriche o altro. Nessuna garanzia espressa o implicita in merito alla precisione o alla completezza.

---

## Cura del monitor

Assicurarsi di aver spento il monitor prima di eseguire qualsiasi intervento di manutenzione.

### No:

- Applicare acqua o liquidi direttamente sul monitor.
- Usare solventi abrasivi.
- Non utilizzare materiali infiammabili per la pulizia del monitor o di qualsiasi altra apparecchiatura elettrica.
- Toccare l'area dello schermo del monitor con oggetti appuntiti o abrasivi. Questo tipo di contatto possono provocare danni permanenti allo schermo.
- Usare qualsiasi detergente che contenga soluzioni antistatiche o simili additivi. Questi possono danneggiare il rivestimento dell'area dello schermo.

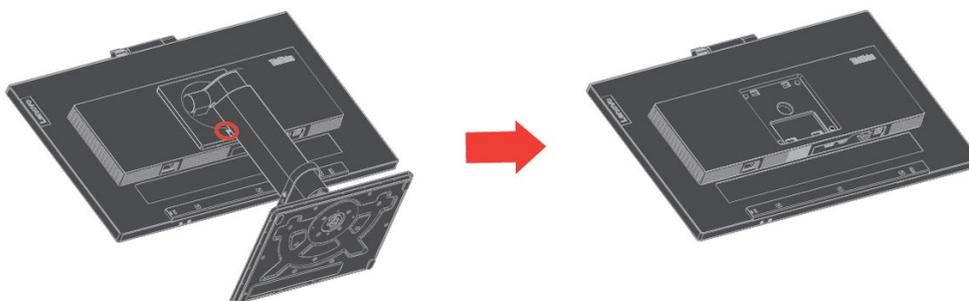
### Sì:

- Inumidire leggermente un panno morbido con acqua ed usarlo per spolverare delicatamente le coperture e lo schermo.
- Rimuovere il grasso delle impronte digitali con un panno umido e poco detergente neutro.

---

## Staccare la base del monitor

Dopo avere collocato il monitor a faccia in giù su una superficie pulita e morbida, spingere il gancio del supporto e sollevarlo per rimuoverlo dal monitor.



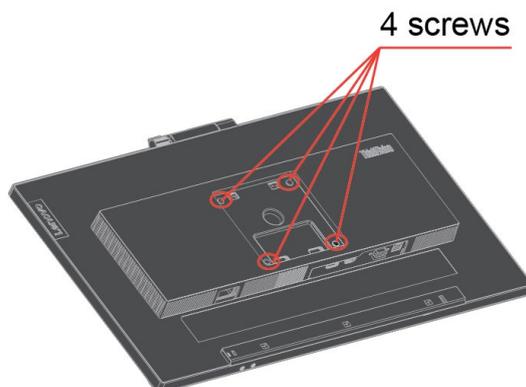
---

## Installazione a parete (optional)

Fare riferimento alle istruzioni fornite in dotazione al kit VESA di installazione a parete compatibile con il monitor.

1. Collocare il monitor a faccia in giù su una superficie non abrasiva, piatta e stabile.
2. Rimozione del supporto.
3. Fissare al monitor la staffa del kit di installazione a parete.
4. Installare il monitor a parete seguendo le istruzioni fornite in dotazione al kit di installazione a parete.

**Nota:** Da usare solo con supporti per installazione su parete omologati UL e GS con rapporto peso/carico minimo di 6,00 kg. Al fine di soddisfare la certificazione TCO per questa opzione di installazione a parete, è obbligatorio utilizzare un cavo di alimentazione schermato. Fissare la staffa di supporto del kit per l'installazione su parete compatibile VESA (distanza 100 mm x 100 mm), il tipo di viti per supporto VESA è M4 x 10 mm.



## Capitolo 3 Informazioni di riferimento

Questa sezione contiene le specifiche del monitor, le istruzioni per installare manualmente i relativi driver, le informazioni sulla risoluzione dei problemi e le informazioni sull'assistenza.

### Specifiche del monitor

Tabella 3-1 Specifiche del monitor per il modello-tipo 61FB-MAR6-WW

Dimensioni	Altezza	562,9 mm (22,16 pollici) max.
	Profondità	205 mm (8,07 pollici)
	Larghezza	489,3 mm (21,25 pollici)
Supporto	Intervallo di inclinazione	Intervallo: -5°/+35°
	Giunto rotante	Intervallo: -45°/+45°
	Sollevamento	Intervallo: 150mm
	Rotazione	Sì (in senso orario 90 gradi e in senso antiorario 90 gradi)
Supporto VESA	Supportato (omologazione GS e UL)	100 x100 mm (3,94 pollici x 3,94 pollici)
Immagine	Dimensione immagine visibile	546 mm (21,5 pollici)
	Altezza massima	267,79 mm (10,54 pollici)
	Ampiezza massima	476,06 mm (18,74 pollici)
	Pixel pitch	0.248mm (0.0098 pollici) (V)
	Tempo di risposta	Normale: 6 ms Estremo: 4 ms
Ingresso alimentazione	Tensione di alimentazione	100-240 VAC, 60/50 Hz
	massima	1.5A
Consumo energetico Nota: I valori dei consumi sono relativi al monitor ed all'alimentatore combinati.	Consumo max.	< 43W
	Consumo tipico	< 13W
	Standby/Sospensione	< 0,3W
	Disattiva	< 0,3W
Ingresso video (VGA)	Segnale in ingresso	VGA
	Indirizzabilità orizzontale	1920 pixel (massimo)
	Indirizzabilità verticale	1080 linee (max)
	Frequenza clock	180 MHz
Ingresso video (digitale)	Segnale in ingresso	DP
	Indirizzabilità orizzontale	1920 pixel (massimo)
	Indirizzabilità verticale	1080 linee (max)
	Frequenza clock	180 MHz
Ingresso video (digitale)	Segnale in ingresso	HDMI
	Indirizzabilità orizzontale	1920 pixel (massimo)
	Indirizzabilità verticale	1080 linee (max)

	Frequenza clock	180 MHz
Altoparlante	Potenza nominale	3W
	Impedenza	4 ohm
Comunicazioni	VESA DDC	CI
Test di altitudine	Funzionamento	5000 m (16404 ft.)
Modalità di visualizzazione supportate (Modalità standard VESA tra le capacità annotate)	Frequenza orizzontale	30 kHz – 85 kHz
	Frequenza verticale	50 Hz – 76 Hz
	Risoluzione nativa	1920 x 1080 a 60 Hz
Temperatura	Funzionamento	Da 0° C a 40° C (da 32° F a 104° F)
	Immagazzinaggio	Da -20° a 60° C (da -4° F a 140° F)
	Spedizione	Da -20° a 60° C (da -4° F a 140° F)
Umidità	Funzionamento	Dal 10% al 80%
	Immagazzinaggio	Dal 5% al 95%
	Spedizione	Dal 5% al 95%

## Risoluzione dei problemi

In caso di problemi di impostazione o di utilizzo del monitor, è possibile risolvere tali problemi da soli. Prima di chiamare il proprio rivenditore o Lenovo, provare le azioni suggerite adeguate al problema.

Tabella 3-2. Risoluzione dei problemi

Problema	Possibile causa	Azione suggerita	Riferimento
Le parole "Fuori portata" sono mostrate sullo schermo e l'indicatore dell'alimentazione lampeggia di luce bianca.	Il sistema è impostato per visualizzare una modalità non supportata dal monitor.	<ul style="list-style-type: none"> <li>● Se si sta sostituendo un vecchio monitor, ricollegarlo e sistemare la modalità di visualizzazione entro la portata specificata per il nuovo monitor.</li> <li>● Se si sta usando un sistema Windows, riavviare il sistema in modalità sicura, quindi selezionare una modalità di visualizzazione supportata per il computer.</li> <li>● Se queste opzioni non funzionano, contattare il Centro assistenza clienti.</li> </ul>	"Selezione di una modalità di visualizzazione supportata" a pagina 2-10
La qualità d'immagine è inaccettabile.	Il cavo del segnale video non è connesso al monitor o al sistema completamente	Assicurarsi che il cavo segnale video sia collegato in modo appropriato al sistema ed al monitor.	"Collegamento ed accensione del monitor" a pagina 1-7
La qualità d'immagine è inaccettabile.	Le impostazioni del colore potrebbero essere scorrette.	Selezionare un'altra impostazione colore dal menu OSD.	"Regolazione dell'immagine del monitor" a pagina 2-6
La qualità d'immagine è inaccettabile.	La funzione di configurazione automatica dell'immagine non è stata effettuata.	Eseguire l'impostazione automatica dell'immagine.	"Regolazione dell'immagine del monitor" a pagina 2-6
L'indicatore d'alimentazione non è acceso e non c'è immagine.	<ul style="list-style-type: none"> <li>● L'interruttore d'alimentazione del monitor non è in posizione d'accensione.</li> <li>● Il cavo di alimentazione è allentato o scollegato.</li> <li>● Nella presa non c'è corrente.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● Accertarsi che il cavo sia collegato correttamente.</li> <li>● Accertarsi che nella presa ci sia corrente.</li> <li>● Accendere il monitor.</li> <li>● Provare ad usare un altro cavo di alimentazione.</li> <li>● Provare usando un'altra presa.</li> </ul>	"Collegamento ed accensione del monitor" a pagina 1-7

Tabella 3-2. Risoluzione dei problemi (segue)

Problema	Possibile causa	Azione suggerita	Riferimento
Lo schermo è oscurato e l'indicatore di alimentazione emette una luce ambra fissa o bianca lampeggiante	Il monitor è in modalità Standby/Sospensione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>● Premere un tasto qualsiasi sulla tastiera oppure spostare il mouse per ripristinare l'operazione.</li> <li>● Verificare le impostazioni delle opzioni di risparmio energia del computer.</li> </ul>	“Comprendere il risparmio energetico” a pagina 2-11
L'indicatore dell'alimentazione è bianco, ma non c'è immagine.	Il cavo del segnale video è lento o scollegato dal sistema o dal monitor.	Accertarsi che il cavo sia collegato correttamente al sistema.	“Collegamento ed accensione del monitor” a pagina 1-7
L'indicatore dell'alimentazione è bianco, ma non c'è immagine.	La luminosità e il contrasto del monitor sono nell'impostazione più bassa.	Regolare la luminosità e il contrasto del monitor nel menu OSD.	“Regolazione dell'immagine del monitor” a pagina 2-6
Uno o più pixel appaiono scolorati	Questa è una caratteristica della tecnologia LCD e non sono un difetto dello schermo LCD.	Se ci sono più di cinque pixel anomali, mettersi in contatto con il Centro assistenza clienti.	Appendice A, “Assistenza e supporto” a pagina A-1
<ul style="list-style-type: none"> <li>● Linee discontinue nel testo o immagine sfocata.</li> <li>● Linee orizzontali o verticali sull'immagine.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● La configurazione non è stata ottimizzata</li> <li>● Le impostazioni delle proprietà di visualizzazione del sistema non sono state ottimizzate.</li> </ul>	Regolare le impostazioni di risoluzione sul sistema così da corrispondere alla risoluzione nativa di questo monitor: 1920 x 1080 a 60 Hz.	“Regolazione dell'immagine del monitor” a pagina 2-6
<ul style="list-style-type: none"> <li>● Linee discontinue nel testo o immagine sfocata.</li> <li>● Linee orizzontali o verticali sull'immagine.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● La configurazione non è stata ottimizzata</li> <li>● Le impostazioni delle proprietà di visualizzazione del sistema non sono state ottimizzate.</li> </ul>	Eseguire l'impostazione automatica dell'immagine. Se la configurazione automatica dell'immagine non aiuta, effettuare la configurazione manuale dell'immagine.	“Selezione di una modalità di visualizzazione supportata” a pagina 2-10
<ul style="list-style-type: none"> <li>● Linee discontinue nel testo o immagine sfocata.</li> <li>● Linee orizzontali o verticali sull'immagine.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● La configurazione non è stata ottimizzata</li> <li>● Le impostazioni delle proprietà di visualizzazione del sistema non sono state ottimizzate.</li> </ul>	Durante il funzionamento in modalità nativa, è possibile trovare ulteriori miglioramenti regolando le impostazioni di Dot Per Inch (DPI) nel sistema.	Fare riferimento alla sezione Avanzate delle proprietà dello schermo del sistema.
L'immagine non è accettabile quando si passa alla modalità dual	La risoluzione ottimale per ciascuna modalità non è stata impostata	<ul style="list-style-type: none"> <li>● Usare il software ThinkVision Duo per ottimizzare la funzione doppio schermo</li> <li>● Regolare manualmente la risoluzione della scheda video</li> </ul>	“Uso dei controlli di accesso diretto” a pagina 2-6

---

## Configurazione manuale dell'immagine

Se la configurazione automatica dell'immagine non crea l'immagine preferita, effettuare la configurazione manuale dell'immagine.

**Nota:** Lasciare acceso il monitor per almeno 15 minuti per farlo riscaldare.

1. Premere  nella parte inferiore del monitor per aprire il menu OSD.
2. Utilizzare  o  per selezionare  e premere  per accedere.
3. Utilizzare  o  per selezionare Impostazione immagine e premere  per accedere.
4. Usare  o  per selezionare le regolazioni di Clock e Fase.
  - **Clock** (frequenza pixel) regola il numero di pixel analizzati da una scansione orizzontale. Se la frequenza non è corretta, la schermata mostra strisce verticali e l'immagine non ha la larghezza adeguata.
  - **Fase** regola la fase del segnale di clock dei pixel. Con una regolazione errata della fase, l'immagine ha dei disturbi orizzontali nell'immagine chiara.
5. Quando l'immagine non è più distorta, salvare le regolazioni di Clock e di Fase.
6. Premere  per uscire dal menu OSD.

## Installazione manuale del driver del monitor

Di seguito ci sono le istruzioni per installare il driver del monitor su Microsoft Windows 7 e Microsoft Windows 10.

### Installazione del driver del monitor per Windows 7

Per installare il driver del dispositivo in Microsoft® Windows 7, agire come segue:

1. Spegnerne il computer e tutti i dispositivi collegati.
2. Accertarsi che il monitor sia collegato correttamente.
3. Accendere il monitor ed il computer. Consentire al computer di avviare il sistema operativo Windows 7.
4. Nel sito Lenovo [https://pcsupport.lenovo.com/solutions/t22v\\_20](https://pcsupport.lenovo.com/solutions/t22v_20), trovare il driver del monitor appropriato e scaricarlo sul PC a cui è collegato questo monitor (PC desktop, ad esempio).
5. Aprire la finestra Proprietà dello schermo facendo clic con il tasto destro su Start, Pannello di controllo e Hardware e suoni, quindi facendo clic sull'icona Schermo.
6. Fare clic sulla scheda Modifica le impostazioni di visualizzazione.
7. Fare clic sull'icona **Impostazioni avanzate**.
8. Fare clic sulla scheda **Monitor**.
9. Fare clic sul tasto **Proprietà**.
10. Fare clic sulla scheda **Driver**.
11. Fare clic su **Aggiorna driver**, quindi su Cerca nel computer per trovare il driver.
12. Selezionare **Scegli manualmente da un elenco di driver di dispositivo** sul computer.
13. Fare clic sul pulsante Ottieni disco. Facendo clic sul tasto Sfogliare, trovare e selezionare il seguente percorso:  
X:\Monitor Drivers\Windows 7  
(dove X è "la cartella in cui si trova il driver scaricato" (PC desktop, ad esempio)).

14. Selezionare il file "**T22v-20.inf**" e poi fare clic sul tasto **Apri** . Fare clic sul tasto **OK**.

15. Selezionare **Lenovo T22v-20** e fare clic su **Avanti**.

16. Al termine dell'installazione, eliminare tutti i file scaricati e chiudere tutte le finestre.

17. Riavviare il sistema. Il sistema sceglierà automaticamente la velocità di aggiornamento massima e i relativi profili di corrispondenza colore.

**Nota:** Sui monitor LCD, a differenza dei monitor CRT, una velocità di aggiornamento più veloce non migliora la qualità di visualizzazione. Lenovo consiglia di usare la risoluzione 1920 x 1080 alla frequenza di aggiornamento di 60 Hz oppure la risoluzione di 640 x 480 alla frequenza di aggiornamento di 60 Hz.

### **Installazione del driver del monitor per Windows 10**

Per usare la funzione Plug and Play in Microsoft Windows 10, fare quanto segue:

1. Spegnere il computer e tutti i dispositivi collegati.
2. Accertarsi che il monitor sia collegato correttamente.
3. Accendere il monitor ed il computer. Consentire al computer di avviare il sistema operativo Windows 10.
4. Nel sito Lenovo [https://pcsupport.lenovo.com/solutions/t22v\\_20](https://pcsupport.lenovo.com/solutions/t22v_20), trovare il driver del monitor appropriato e scaricarlo sul PC a cui è collegato questo monitor (PC desktop, ad esempio).
5. Sul Desktop, spostare il mouse nell'angolo in basso a sinistra dello schermo, fare clic con il tasto destro del mouse e scegliere **Panello di controllo**, fare doppio clic sull'icona **Hardware e suoni**, quindi fare clic su **Schermo**.
6. Fare clic sulla scheda **Modifica le impostazioni di visualizzazione**.
7. Fare clic sul pulsante **Impostazioni avanzate**.
8. Fare clic sulla scheda **Monitor**.
9. Fare clic sul tasto **Proprietà**.
10. Fare clic sulla scheda **Driver**.
11. Fare clic su **Aggiorna driver**, quindi su **Cerca nel computer per trovare il driver**.
12. Selezionare "**Scegli manualmente da un elenco di driver di dispositivo nel computer**".
13. Fare clic sul pulsante **Ottieni disco**. Facendo clic sul tasto **Sfoglia**, trovare e selezionare il seguente percorso:

X:\Monitor Drivers\Windows 10

(dove X è "la cartella in cui si trova il driver scaricato" (PC desktop, ad esempio)).

14. Selezionare il file "**T22v-20.inf**" e poi fare clic sul tasto **Apri**. Fare clic sul tasto **OK**.

15. Nella nuova finestra, selezionare **Lenovo T22v-20** e fare clic su **Avanti**.

16. Al termine dell'installazione, eliminare tutti i file scaricati e chiudere tutte le finestre.

17. Riavviare il sistema. Il sistema sceglierà automaticamente la velocità di aggiornamento massima e i relativi profili di corrispondenza colore.

**Nota:** Sui monitor LCD, a differenza dei monitor CRT, una velocità di aggiornamento più veloce non migliora la qualità di visualizzazione. Lenovo consiglia di usare la risoluzione 1920 x 1080 alla frequenza di aggiornamento di 60 Hz oppure la risoluzione di 640 x 480 alla frequenza di aggiornamento di 60 Hz.

# Installazione manuale del driver di riconoscimento facciale in Windows 10

Di seguito ci sono le istruzioni per installare il driver di riconoscimento facciale su Microsoft Windows 10.

1. Scaricare il driver dal sito Lenovo <https://pcsupport.lenovo.com/us/en/downloads/DS544026>.
2. Decomprimere il file e fare doppio clic su setup.exe.



3. Premere Ok.



4. Installare il driver.



5. Terminare e riavviare il PC.



## Informazioni sull'assistenza

### Responsabilità del cliente

La garanzia non si applica a prodotti che sono stati danneggiati a causa di incidenti, uso improprio, abuso, installazione impropria, utilizzo non conforme alle specifiche del prodotto ed alle istruzioni, disastri naturali o personali, o alterazioni, riparazioni o modifiche non autorizzate.

I seguenti sono esempi di uso improprio ed abuso che non sono coperti dalla garanzia:

- Immagini sovrainpresse sullo schermo di un monitor CRT. La sovrimpressioni delle immagini è evitabile utilizzando uno screen saver mobile o la gestione energetica.
- Danni fisici alle coperture, mascherine, base e cavi.
- Graffi o forature sullo schermo del monitor.

### Come ottenere ulteriore assistenza

Se non riesce ancora a risolvere il problema, rivolgersi al Centro assistenza clienti. Per altre informazioni su come mettersi in contatto con il Centro assistenza clienti, fare riferimento all'Appendice "Assistenza e supporto" a pagina A-1.

### Parti di ricambio

Le seguenti parti di ricambio sono per l'uso da parte dell'assistenza Lenovo, o dei rivenditori autorizzati Lenovo, in supporto alla garanzia del cliente. Le parti sono ad uso dell'assistenza. La tabella che segue mostra le informazioni per il modello 61FB-MAR6-WW.

Tabella 3-3 Elenco delle parti di ricambio

FRU (unità sostituibile in situ) Numero della parte	Descrizione	colore	Tipo di macchina Modello (MTM)
5D10X88958	T22v-20 - Monitor FRU a 21,5" (HDMI)	Nero corvino	61FB-MAR6-WW
01YY021	T22v-20 - Cavo USB tipo A-tipo B	Nero corvino	61FB-MAR6-WW
01YY022	T22v-20 - Cavo HDMI	Nero corvino	61FB-MAR6-WW
01YY020	T22v-20 - Cavo DP	Nero corvino	61FB-MAR6-WW
5SE0X88952	T22v-20 - Base e supporto FRU	Nero corvino	61FB-MAR6-WW

---

## Appendice A. Assistenza e supporto

Le seguenti informazioni descrivono l'assistenza tecnica disponibile per il prodotto durante il periodo di garanzia o durante tutta la vita utile del prodotto. Fare riferimento alla Dichiarazione di Garanzia Limitata Lenovo per una spiegazione completa dei termini della garanzia Lenovo.

---

### Registrazione del prodotto

Effettuare la registrazione per ricevere assistenza sui prodotti e aggiornamenti di supporto, nonché accessori e contenuti gratuiti e scontati. Andare su:  
<http://www.lenovo.com/support>

---

### Supporto tecnico online

L'assistenza tecnica online è disponibile durante tutto il periodo di durata del prodotto sul sito d'assistenza Lenovo all'indirizzo: <http://www.lenovo.com/support>

Durante il periodo di garanzia è disponibile anche la sostituzione del prodotto o l'assistenza per la sostituzione o lo scambio di parti difettose. Inoltre, se l'opzione è stata installata in un computer Lenovo è possibile ottenere assistenza a domicilio. Il rappresentante del supporto tecnico può aiutare a determinare la soluzione migliore per le proprie esigenze.

---

### Supporto tecnico telefonico

Il supporto per l'installazione e la configurazione tramite il Centro assistenza clienti sarà rifiutato, o reso disponibile a pagamento, a discrezione di Lenovo, 90 giorni dopo il ritiro dal mercato del prodotto. Altre offerte di supporto, includendo l'assistenza guidata all'installazione, sono disponibili pagando un compenso nominale.

Per permettere al rappresentante del supporto tecnico di aiutarvi, avere sotto mano il maggior numero delle informazioni che seguono:

- Nome opzione
- Numero opzione
- Prova d'acquisto
- Produttore, modello, numero di serie e manuale del computer
- Testo esatto del messaggio d'errore (se alcuno)
- Descrizione del problema
- Informazioni di configurazione hardware e software del proprio sistema.

Se possibile, rimanere davanti al computer. Il rappresentante del supporto tecnico può guidarvi durante le fasi di risoluzione del problema mentre si è al telefono.

### Elenco telefonico mondiale

I numeri di telefono sono soggetti a cambiamento senza preavviso. Per i numeri telefonici più aggiornati, andare all'indirizzo: <http://www.lenovo.com/support/phone>

Paese o Nazione	Numero di telefono
Argentina	0800-666-0011 (Spagnolo, Inglese)
Australia	1-800-041-267 (Inglese)
Austria	0810-100-654 (numero locale) (Tedesco)
Belgio	Supporto e servizio di garanzia: 02-339-36-11 (Olandese, Francese)
Bolivia	0800-10-0189 (Spagnolo)
Brasile	Chiamate eseguite dall'interno dell'area di San Paolo: 11-3889-8986 Chiamate eseguite dall'esterno dell'area di San Paolo: 0800-701-4815 (Portoghese)
Brunei	800-1111 (Inglese)
Canada	1-800-565-3344 (Inglese, Francese)
Cile	800-361-213 (Spagnolo)
Cina	Assistenza tecnica: 400-100-6000 (Mandarino)
Cina (Hong Kong S.A.R.)	(852) 3516-8977 (Cantonese, Inglese, Mandarino)
Cina	0800-807 / (852) 3071-3559

<b>Paese o Nazione</b>	<b>Numero di telefono</b>
(Macao S.A.R.)	(Cantonese, Inglese, Mandarino)
Colombia	1-800-912-3021 (Spagnolo)
Costa Rica	0-800-011-1029 (Spagnolo)
Croazia	385-1-3033-120 (Croato)
Cipro	800-92537 (Greco)
Repubblica Ceca	800-353-637 (Ceco)
Danimarca	Supporto e servizio di garanzia: 7010-5150 (Danese)
Repubblica Dominicana	1-866-434-2080 (Spagnolo)
Ecuador	1-800-426911 (OPZIONE 4) (Spagnolo)
Egitto	Principale: 0800-0000-850 Secondario: 0800-0000-744 (Arabo, Inglese)
El Salvador	800-6264 (Spagnolo)
Estonia	372-66-0-800 (Estone, Russo, Inglese)
Finlandia	Supporto e servizio di garanzia: +358-800-1-4260 (Finlandese)
Francia	Supporto e servizio di garanzia (hardware): 0810-631-213 (Francese)
Germania	Supporto e servizio di garanzia: 0800-500-4618 (Numero Verde) (Tedesco)
Grecia	Partner commerciale Lenovo (Greco)
Guatemala	Chiamare il 999-9190, attendere la risposta dell'operatore, quindi richiedere essere inoltrati al 877-404-9661 (Spagnolo)
Honduras	Chiamare il 800-0123 (Spagnolo)
Ungheria	+36-13-825-716 (Inglese, Ungherese)
India	Principale: 1800-419-4666 (Tata) Secondario: 1800-3000-8465 (Reliance) E-mail: <a href="mailto:commercialts@lenovo.com">commercialts@lenovo.com</a> (Inglese e Hindi)
Indonesia	1-803-442-425 62 213-002-1090 (sono applicate le tariffe standard) (Inglese, Indonesiano Bahasa)
Irlanda	Supporto e servizio di garanzia: 01-881-1444 (Inglese)
Israele	Centro assistenza Givat Shmuel: +972-3-531-3900 (Ebraico, Inglese)
Italia	Supporto e servizio di garanzia: +39-800-820094 (Italiano)
Giappone	0120-000-817 (Giapponese, Inglese)
Kazakistan	77-273-231-427 (sono applicate le tariffe standard) (Russo, Inglese)
Corea	080-513-0880 (chiamata a carico del destinatario) 02-3483-2829 (Numero Verde) (Coreano)
Latvia	371-6707-360 (Lettone, Russo, Inglese)
Lituania	370 5278 6602 (Italiano, Russo, Inglese)
Lussemburgo	ThinkServer e ThinkStation: 352-360-385-343 ThinkCentre e ThinkPad: 352-360-385-222 (Francese)
Malesia	1-800-88-0013 03-7724-8023 (sono applicate le tariffe standard) (Inglese)
Malta	356-21-445-566 (Inglese, Italiano, Maltese, Arabo)
Messico	001-866-434-2080 (Spagnolo)
Olanda	020-513-3939 (Olandese)
Nuova Zelanda	0508-770-506 (Inglese)
Nicaragua	001-800-220-2282 (Spagnolo)
Norvegia	8152-1550 (Norvegese)
Panama	Centro assistenza clienti Lenovo: 001-866-434 (Numero Verde) (Spagnolo)
Perù	0-800-50-866 (OPZIONE 2) (Spagnolo)
Filippine	1-800-8908-6454 (abbonati GLOBE)

<b>Paese o Nazione</b>	<b>Numero di telefono</b>
	1-800-1441-0719 (abbonati PLDT) (Tagalog, Inglese)
Polonia	Computer portatili e tablet marchiati con il logo Think: 48-22-273-9777 ThinkStation e ThinkServer: 48-22-878-6999 (Polacco, Inglese)
Portogallo	808-225-115 (sono applicate le tariffe standard) (Portoghese)
Romania	4-021-224-4015 (Rumeno)
Russia	+7-499-705-6204 +7-495-240-8558 (sono applicate le tariffe standard) (Russo)
Singapore	1-800-415-5529 6818-5315 (sono applicate le tariffe standard) (Inglese, Mandarino, Malese Basha)
Slovacchia	ThinkStation e ThinkServer: 421-2-4954-5555
Slovenia	386-1-2005-60 (Sloveno)
Spagna	34-917-147-833 (Spagnolo)
Sri Lanka	+9477-7357-123 (sistemi informatici Sumathi) (Inglese)
Svezia	Supporto e servizio di garanzia: 077-117-1040 (Svedese)
Svizzera	Supporto e servizio di garanzia: 0800-55-54-54 (Tedesco, Francese, Italiano)
Taiwan	0800-000-702 (Mandarino)
Tailandia	001-800-4415-734 (+662) 787-3067 (sono applicate le tariffe standard) (Tailandese, Inglese)
Turchia	444-04-26 (Turco)
Regno Unito	Supporto Garanzia standard: 03705-500-900 (tariffa urbana) Supporto garanzia standard: 08705-500-900 (Inglese)
Stati Uniti	1-800-426-7378 (Inglese)
Uruguay	000-411-005-6649 (Spagnolo)
Venezuela	0-800-100-2011 (Spagnolo)
Vietnam	120-11072 (Numero Verde) 84-8-4458-1042 (sono applicate le tariffe standard) (Vietnamita, Inglese)

---

## Appendice B. Avvisi

Lenovo potrebbe non offrire in tutti i paesi i prodotti, servizi o caratteristiche discusse in questo documento. Consultare il rappresentante locale Lenovo per informazioni sui prodotti ed i servizi attualmente disponibili nella propria area. Qualsiasi riferimento a prodotti, programmi o servizi Lenovo non è inteso a specificare o implicare che possono essere impiegati solamente prodotti, programmi o servizi Lenovo. Potrebbe essere utilizzato in vece qualsiasi prodotto, programma o servizio egualmente funzionale, che non infrange il diritto di proprietà intellettuale Lenovo. Tuttavia, è responsabilità dell'utente valutare e verificare il funzionamento di qualsiasi prodotto, programma o servizio.

Lenovo può avere brevetti o avere fatto domanda di brevetto sui soggetti descritti in questo documento. La fornitura di questo documento non dà alcuna licenza a questi brevetti. Le domande di licenza possono essere inviate a:

*Lenovo (United States),inc.  
1009 Think Place – Building One  
Morrisville, NC 27560  
U.S.A.*

*Attenzione: Direttore Concessioni di licenza Lenovo*

LENOVO FORNISCE QUESTA PUBBLICAZIONE "COM'È" SENZA GARANZIA DI ALCUN TIPO, SIA ESPRESSA SIA IMPLICITA, INCLUDENDO, MA SENZA LIMITAZIONE, LE GARANZIE IMPLICITE DI NON VIOLAZIONE,

COMMERCIALIZZABILITÀ OD IDONEITÀ AD UNO SCOPO PARTICOLARE.

Alcuni stati non permettono la limitazione delle responsabilità per le garanzie espresse o implicite in alcune transazioni, quindi questa dichiarazione potrebbe non esservi applicata.

Tali informazioni possono includere imprecisioni tecniche o errori tipografici. Le modifiche vengono effettuate periodicamente alle informazioni ivi contenute. Tali modifiche verranno inserite nelle nuove edizioni della pubblicazione. Lenovo potrebbe effettuare miglioramenti e/o modifiche ai prodotti e/o ai programmi descritti in questa pubblicazione in qualsiasi momento, senza preavviso.

I prodotti descritti in questo documento non sono intesi per l'uso in impianti o altre applicazioni atte alla rianimazione, dove i difetti possono provocare lesioni o la morte delle persone. Le informazioni contenute in questo documento non influenzano o modificano le specifiche o le garanzie del prodotto Lenovo. Nessuna parte di questo documento può essere intesa ed adottata come una licenza espressa o implicita o come indennità sotto i diritti di proprietà intellettuale di Lenovo o terzi. Tutte le informazioni contenute in questo documento sono state ottenute in ambienti specifici e sono presentate a titolo illustrativo. I risultati ottenuti in altri ambienti operativi possono variare.

Lenovo può usare o distribuire le informazioni fornite in qualsiasi modo ritiene appropriato senza alcun obbligo nei confronti dell'utente.

Tutti i riferimenti di questa pubblicazione a siti web non Lenovo sono forniti solo per comodità e in nessun modo rappresentano approvazioni di tali siti web. I materiali contenuti in tali siti web non sono parte dei materiali di questo prodotto Lenovo e l'uso di questi siti è sotto la responsabilità dell'utente.

Qualsiasi dato sulla prestazione contenuto nel presente documento è stato determinato in un ambiente controllato. Pertanto, risultati ottenuti in altri ambienti operativi possono variare significativamente. Alcune misure potrebbero essere state effettuate su sistemi a livello di sviluppo e non c'è nessuna garanzia che tali misure saranno le stesse sui sistemi generalmente disponibili. Inoltre, alcune misure potrebbero essere state stimati mediante estrapolazione. I risultati reali possono variare. Gli utenti di questo documento devono verificare i dati applicabili per il proprio ambiente specifico.

---

## Informazioni sul riciclaggio

Lenovo incoraggia i titolari di attrezzature IT (Information Technology) di riciclare responsabilmente le loro attrezzature quando non sono più utili. Lenovo mette a disposizione una serie di programmi e di servizi per assistere i titolari nel riciclaggio dei prodotti IT. Per informazioni su riciclaggio dei prodotti, andare al sito:

<http://www.lenovo.com/lenovo/environment/recycling>

環境配慮に関して

本機器またはモニターの回収リサイクルについて

企業のお客様が、本機器が使用済みとなり廃棄される場合は、資源有効利用促進法の規定により、産業廃棄物として、地域を管轄する県知事あるいは、政令市長の許可を持った産業廃棄物処理業者に適正処理を委託する必要があります。また、弊社では資源有効利用促進法に基づき使用済みパソコンの回収および再利用・再資源化を行う「PC回収リサイクル・サービス」を提供しています。詳細は、<http://www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/pcrecycle/> をご参照ください。

また、同法により、家庭で使用済みとなったパソコンのメーカー等による回収再資源化が2003年10月1日よりスタートしました。詳細は、<http://www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/pcrecycle/> をご参照ください。

重金属を含む内部部品の廃棄処理について

本機器のプリント基板等には微量の重金属（鉛など）が使用されています。使用後は適切な処理を行うため、上記「本機器またはモニターの回収リサイクルについて」に従って廃棄してください。

## Raccolta e riciclaggio di computer o monitor Lenovo in disuso

Se sei l'impiegato di un'azienda che deve smaltire un computer o monitor Lenovo di proprietà dell'azienda, è necessario smaltire il prodotto in osservanza delle norme della Law for Promotion of Effective Utilization of Resources. I computer ed i monitor sono catalogati come rifiuti industriali e devono essere smaltiti in modo appropriato presso un centro di smaltimento rifiuti industriali certificato dalle autorità locali. In osservanza delle norme della Law for Promotion of Effective Utilization of Resources, la Lenovo Giappone mette a disposizione servizi di raccolta, riutilizzo, riciclaggio e smaltimento di computer e monitor tramite i suoi servizi di raccolta e riciclaggio PC. Per i dettagli, visitare il sito Lenovo all'indirizzo:

[www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/pcrecycle/](http://www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/pcrecycle/). In base alle norme della Law for Promotion of Effective Utilization of Resources, la raccolta ed il riciclaggio dei computer e dei monitor domestici è iniziata il 1° Ottobre 2003. Questo servizio è fornito gratuitamente per i computer domestici venduti dopo il 1° Ottobre 2003. Per i dettagli, visitare il sito Lenovo all'indirizzo:

[www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/personal/](http://www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/personal/)

## Smaltimento dei componenti dei computer Lenovo

Alcuni computer Lenovo venduti in Giappone possono avere componenti che contengono metalli pesanti o altre sostanze che possono inquinare l'ambiente. Per smaltire in modo appropriato i componenti in disuso, come schede stampate o unità, usare i metodi sopra descritti relativi alla raccolta ed il riciclaggio dei computer e dei monitor in disuso.

---

## Marchi commerciali

I seguenti termini sono marchi commerciali di Lenovo negli Stati Uniti, in altri paesi o in entrambi:

Lenovo

Il logo Lenovo

ThinkCentre

ThinkPad

ThinkVision

Microsoft, Windows, e Windows NT sono marchi o marchi registrati del gruppo di aziende Microsoft.

Altri nomi di società, prodotti o servizi possono essere marchi commerciali o marchi di servizi di altri.

---

## Dichiarazione di conformità turca

I prodotti Lenovo soddisfano i requisiti della Direttiva della Repubblica Turca sulla Limitazione dell'uso di certe sostanze pericolose nelle attrezzature elettriche ed elettroniche (EEE).

### Türkiye EEE Yönetmeliğine Uygunluk Beyanı

Bu Lenovo ürünü, T.C. Çevre ve Orman Bakanlığı'nın "Elektrik ve Elektronik Eşyalarda Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlandırılmasına Dair Yönetmelik (EEE)" direktiflerine uygundur.

EEE Yönetmeliğine Uygundur.

Lenovo ed il logo Lenovo sono marchi commerciali di Lenovo negli Stati Uniti, in altri paesi o in entrambi:

---

## RoHS Ucraina

Цим підтверджуємо, що продукція Леново відповідає вимогам нормативних актів України, які обмежують вміст небезпечних речовин.

---

## RoHS India

Conformità RoHS come da regolamenti E-Waste(Management & Handling)Rules,2011.

---

## Cavi di alimentazione e adattatori

Utilizzare esclusivamente i cavi di alimentazione e gli adattatori forniti dal produttore del prodotto. Non utilizzare il cavo di alimentazione CA per altri dispositivi.